

Courrier

tc • MEDIA

Frontenac

LE MERCREDI 5 JUILLET 2017
Vol. 41, no 17 - 36 pages
www.courrierfrontenac.qc.ca

DES ÉGLISES EN SURSIS

La population vieillissante et la baisse de fréquentation obligeront plusieurs fabriques à prendre des décisions difficiles pour la survie de certains lieux de culte. Pour une, l'église Sainte-Marthe à Thetford Mines fermera ses portes au plus tard en 2019.

PAGE 4



(Photo TC Media - Jean-Hugo Savard)

7052676
Résidence & Habitation
La Tourelle
Téléphone :
418 335-6418

ALEXANDRE BOURQUE PROPRIÉTAIRE
FINANCEMENT À PARTIR DE
Thetford
CHRYSLER | JEEP | DODGE | RAM | PROMASTER
>6991043

Domaine **OPTION NATURE**
Pour une qualité de vie incomparable!
Terrain résidentiel?
Jusqu'au **1 500\$** 4,50\$ PI² DE REMISE
1^{er} août 2017
RE/MAX @ccès François Gagné POUR INFORMATION
agence immobilière Compétence certifiée **418 338-6161** f
>7061896

VENTE et LOCATION
LOCATION D'OUTILS THETFORD
418 335-5245
>6991130

setlakwe
MODE & STYLE DE VIE

6 AU 15 JUILLET 2017
20% DE RABAIS ADDITIONNEL
8 DÉPARTEMENTS 3 ÉTAGES
POUR TOUTE LA FAMILLE

THETFORD MINES
418-335-9121
DISRAELI
418-449-2602
SAINTE-MARIE
418-387-5448
>7212975

ACTUALITÉS

Berthold : promesses brisées et improvisation du gouvernement Trudeau

Fin de session parlementaire à Ottawa

POLITIQUE. Le député de Mégantic-L'Érable, Luc Berthold, termine la dernière session parlementaire à Ottawa avec le sentiment du devoir accompli.

Il se dit particulièrement fier du travail accompli et heureux de l'élection récente d'Andrew Scheer en tant que nouveau chef de l'Opposition officielle. «Je suis fier d'avoir appuyé Andrew et je suis persuadé qu'il saura défendre les intérêts de l'ensemble des Québécoises et Québécois.»

Cependant, le député n'est pas du tout impressionné par le bilan du gouvernement Trudeau, qui s'est fait élire sous de fausses promesses et dont l'appétit pour les dépenses semble insatiable. «Le Premier ministre est aujourd'hui incapable de prédire quand le Canada sera de retour à l'équilibre budgétaire, et les déficits annuels frisent les 30 milliards \$. Où sont les libéraux qui promettaient aux Canadiens de légers déficits et un retour au budget équilibré en 2019», s'interroge-t-il.

Selon M. Berthold, non seulement le gouvernement Trudeau hypothèque l'avenir financier des jeunes Canadiens, le projet mal ficelé de légalisation de la marijuana causera des dommages irréparables. «Tous les experts s'entendent pour dire que la consommation de marijuana chez les jeunes de moins de 21 ans peut causer des problèmes sérieux aux cerveaux, et les pseudos scientifiques du gouvernement libéral s'entêtent à aller de l'avant. Ils me trouveront sur leur chemin.»

Le député de Mégantic-L'Érable mentionne de plus que les libéraux ont également oublié un volet complet concernant la mise en œuvre de l'Accord sur le libre-échange signé avec les Européens. «En ouvrant nos marchés pour le fromage européen, les conservateurs avaient prévu un programme de compensation pour faire face à cette nouvelle concurrence. Le gouvernement Trudeau a complètement ignoré les producteurs de fromage d'ici.»

Enfin, concernant le réseau cellulaire et Internet, «le programme Brancher pour innover n'a encore branché personne dans Mégantic-L'Érable», note le député.

Et si son travail à Ottawa est mis en pause pour la saison estivale, le boulot est loin d'être terminé pour M. Berthold qui prend maintenant la route des nombreux festivals et des fêtes diverses qui se dérouleront tout l'été sur le territoire que couvrent les trois MRC de la circonscription de Mégantic-L'Érable.

«J'ai vraiment hâte d'aller à la rencontre des citoyens de mon comté cet été! C'est décidément une partie de mon travail de député qui me plaît le plus. N'hésitez pas à m'arrêter pour me poser des questions et me faire part de vos commentaires. Je me ferai un devoir de trouver les réponses et de faire le suivi de toutes les demandes. Alors au plaisir de vous voir bientôt», conclut-il.

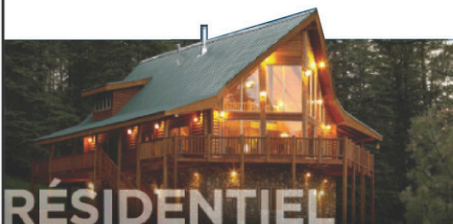
MÉTAL SARTIGAN

REVÊTEMENTS D'ACIER

BÂTIMENTS D'ACIER OPTIMISÉS

Nous fabriquons nos profilés **MAX-5**, **ANCESTRAL** et **ULTRA**, à partir d'acier offrant une rigidité optimale et une force de tension de 80 000 lbs./po2 (grade E) et de 50 000 lbs./po2 (grade D).

Sa rigidité permet de plus grandes portées réduisant ainsi la quantité de bois nécessaire au lattage; donc une économie des coûts de construction. Un vaste choix de couleurs vous est également offert.



- **MAX-5** 28G et 26G (19 couleurs)
- **ANCESTRAL** 26G (8 couleurs)
- **ULTRA** 26G (17 couleurs)

RÉSIDENTIEL



AGRICOLE



INDUSTRIEL



COMMERCIAL

1000, 40^e Rue Ouest, Saint-Georges (Québec) G5Y 6V2
T : 418 228-1851 • F : 418 228-1465 • Sans frais : 1 888 865-2284

www.metalsartigan.com



RBC : 2868-9818-26

LA VENTE PRÊT À PARTIR
can-am

OUTLANDER
À PARTIR DE **6 995\$** + **5 ANS** DE PROTECTION



Outlander 450 2017



3670 boul. Frontenac Ouest,
Thetford Mines (418) 423-5517
merciermarine.com

© 2017 Bombardier Produits Récréatifs inc. (BRP). Tous droits réservés. ®, MC et le logo BRP sont des marques de commerce de BRP inc. ou de ses sociétés affiliées. Conditions et détails en magasin.

can-am



- VARICES ET VARICOSITÉS
- COMBLEMENT DE RIDES
- BOTOX
- HYPERHIDROSE
- INJECTION DE PLASMA RICHE EN PLAQUETTES (PRP)

Dermaveda
 CLINIQUE MÉDICO-ESTHÉTIQUE

Service professionnel et confidentiel | Reconnu par Santé Canada | Consultation gratuite
 754, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, local 102 **418 333-1929**

CAROLINE GUAY
 INFIRMIÈRE SPÉCIALISÉE EN SOINS MÉDICO-ESTHÉTIQUES
 MEMBRE OIIQ DEPUIS 12 ANS

718349

Fête du Canada à Thetford Mines

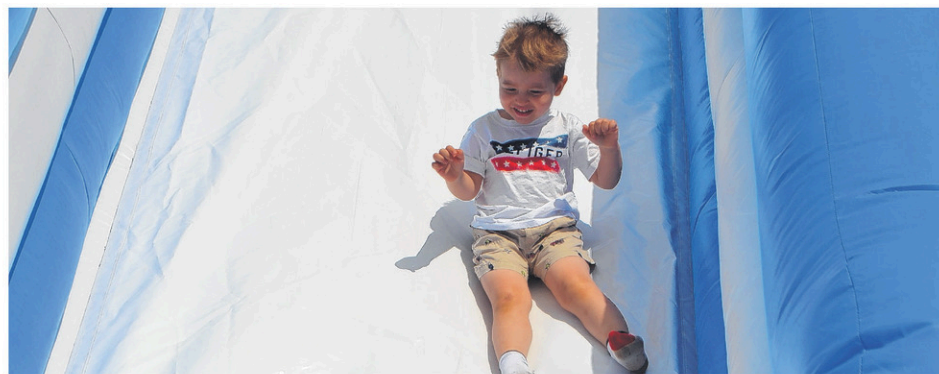
Les sourires étaient au rendez-vous

CLAUDIA FORTIER
 claudia.fortier@tc.tc

ÉVÈNEMENT. Malgré le report de la Fête du Canada au dimanche 2 juillet, les citoyens de Thetford Mines se sont déplacés en grand nombre pour les différentes activités offertes toute la journée au parc Notre-Dame et afin de célébrer les 150 ans de la Confédération.

Les festivités se sont d'abord amorcées avec la fête familiale où les enfants ont pu notamment profiter des jeux gonflables. Maquillage, musique et autres jeux étaient aussi au menu.

Après le Match des étoiles de la LBMQ, la soirée s'est poursuivie en musique avec DJ MightyKat et le groupe Karma Kameleons. Enfin, le spectacle pyromusical a une fois de plus attiré de nombreux spectateurs.



Les nombreux jeux gonflables en ont amusé plus d'un. (Photo TC Media – Claudia Fortier)



La mascotte des Jeux du Québec 2018, Flam-Bo, a fait le plaisir de plusieurs enfants. (Photo TC Media – Claudia Fortier)



Le maquillage a été fort populaire. (Photo TC Media – Claudia Fortier)

Ordre du mérite

Le commissaire Yvon Gosselin reçoit la médaille de bronze

THETFORD. Le commissaire et vice-président à la Commission scolaire des Appalaches, Yvon Gosselin, a obtenu la médaille de bronze de l'Ordre du mérite de la Fédération des commissions scolaires du Québec, le 11 mai dernier, lors d'une soirée reconnaissance.

Il importe de préciser que M. Gosselin est un bâtisseur de longue date au sein de la commission scolaire. Il est commissaire depuis plus de 27 ans et a assumé différents mandats, notamment à la vice-présidence. Il en est à son quatrième à titre de vice-président du Conseil des commissaires.

M. Gosselin a vécu les différentes fusions de l'organisation. De plus, il est bien connu et

apprécié pour son implication scolaire dans son milieu, particulièrement dans les écoles primaires de son quartier. Ces nombreuses années sont remarquables et démontrent son dévouement exceptionnel à l'égard du monde de l'éducation.

Il siège actuellement sur le comité exécutif de la Commission scolaire des Appalaches et sur différents comités de travail. Sa grande disponibilité est digne de mention. Fidèle depuis le tout début, il participe encore aujourd'hui avec autant de rigueur et de motivation. Il est toujours prêt à faire des représentations. M. Gosselin est donc un passionné et un ambassadeur hors du commun dans le monde de l'éducation.



Denis Langlois, président, Yvon Gosselin, commissaire et vice-président et Jean Roberge, directeur général, tous à la Commission scolaire des Appalaches (Photo gracieuseté)

Dr Luc Breton

DR LUC BRETON
 INC.
 CLINIQUE DENTAIRE

593, boul. Frontenac Est, Thetford Mines 418 338-2125

Dr Marc Beaumier

Implants dentaires

courrierfrontenac.qc.ca - Le Mercredi 5 juillet 2017 - 3
7068691

Les mois de l'église Sainte-Marthe sont comptés



JEAN-HUGO SAVARD
jean-hugo.savard@tc.tc

THETFORD. Le verdict est finalement tombé quant à l'avenir de l'église Sainte-Marthe à Thetford Mines. Celle-ci fermera ses portes au plus tard en 2019. L'assemblée de Fabrique de la paroisse Saint-Alexandre en est venue à cette décision en raison de sa situation financière précaire.

Le manque à gagner cette année se chiffre à 69 000 \$, alors que l'an passé il était de 110 000 \$. Si rien n'était fait, la situation est telle que la paroisse était sujette à la faillite dans un horizon de trois à cinq ans.

« Avec une église, nous sommes capables d'offrir les services à la population. Il y a des coûts reliés à l'entretien des bâtiments. Nous voulons compresser nos dépenses et faire en sorte d'arriver à l'équilibre budgétaire », a mentionné au Courrier Frontenac le président de l'assemblée de Fabrique de la paroisse Saint-Alexandre, Marcel Nadeau.

Il a ajouté que l'église Sainte-Marthe et son presbytère seront à vendre au cours des prochaines semaines. « Si un acheteur se présente avec un projet intéressant, à ce moment nous procéderons à la vente et cesserons nos activités. Si personne ne se présente, nous la fermerons d'ici deux ans. »

Bien que des expertises n'aient pas encore été réalisées pour déterminer la valeur des bâtiments, ceux-ci pourraient se chiffrer à quelques centaines de milliers de dollars. « Il y a des gens qui nous disent que ça peut valoir entre 300 000 \$ et 400 000 \$. À vrai dire, je ne le sais

pas. Nous voulons obtenir le meilleur prix ou le juste prix », a renchéri M. Nadeau.

Pour le président de l'assemblée de Fabrique,

« Nous nous sommes rendus à l'évidence qu'il fallait faire un choix »

Marcel Nadeau

il va de soi que c'est l'église Sainte-Marthe qui est appelée à fermer, plutôt que la Saint-Alphonse. « Si nous mettons les deux sur le marché de la vente, c'est évident que celle du quartier Sainte-Marthe a plus de potentiel pour les acheteurs. L'autre est un joyau et je pense que nous avons une responsabilité à cet égard. »

L'ANCIENNE ÉGLISE NOTRE-DAME PRESQUE VENDUE

L'assemblée de Fabrique de la paroisse Saint-Alexandre a reçu une promesse d'achat d'un promoteur de la région qui souhaite mettre la main sur l'ancienne église Notre-Dame et son presbytère.

Selon M. Nadeau, si tout va bien, la transaction pourrait être conclue d'ici les prochains mois. « Nous avons su que le presbytère pourrait être converti en immeuble à logements. Pour l'ancienne église, je pense que des projets pourraient se développer dans quelques années. »

La mise en vente de l'église Sainte-Marthe et la conclusion d'une éventuelle transaction pour la Notre-Dame représentent un soulagement pour M. Nadeau et son équipe. « Ce sont des dossiers qui se règlent. Cela nous permettra de nous concentrer sur la mission de la paroisse. Il y a 20 ans, nous avons besoin de plusieurs



Il n'y aura plus de célébrations à l'église Sainte-Marthe d'ici deux ans. (Deposit photo)

églises, mais aujourd'hui nous sommes en mesure de loger tout le monde pour toutes sortes d'activités dans une seule », a-t-il dit.

Selon lui, il serait illogique de dire aux gens que la paroisse manque d'argent et de gaspiller des sommes pour entretenir deux bâtisses à moitié utilisées. « Il fallait commencer par être

rationnels afin de prendre les bonnes décisions. Du moins, nous pensons que pour l'église Sainte-Marthe c'est la meilleure. C'est certain que nos problèmes de financement ne sont pas réglés pour autant. Il nous faudra chercher d'autres sources de revenus parce que les dons ne suffisent plus », a-t-il conclu.

Quatre églises seront déclarées excédentaires en 2019

JEAN-HUGO SAVARD
jean-hugo.savard@tc.tc

RÉGIONAL. La population vieillissante et la baisse de fréquentation obligent la paroisse Saint-Esprit-des-Pentes-Côtes à prendre elle aussi d'importantes décisions quant à son avenir.

À compter de mai 2019, quatre églises seront déclarées excédentaires, soit celles situées à Adstock (secteur Saint-Daniel), à Saint-Jacques-de-Leeds, à Saint-Pierre-de-

Broughton et à Thetford Mines (secteur Pontbriand).

Un comité formé de paroissiens provenant des différentes communautés s'est réuni à plusieurs reprises au cours des deux dernières années afin d'étudier l'avenir de ces bâtiments et émettre des recommandations. Un document formulant dix résolutions principales a été approuvé le 2 juin dernier par le Diocèse de Québec.

Pour l'abbé Jean-Luc Laflamme, curé de la paroisse et président de l'assemblée de Fabrique, l'heure n'est plus au statu quo. « Ce qui

est important et fondamental pour la paroisse, c'est de pouvoir maintenir un lieu de rassemblement pour les activités de pastorale et de prière. Nous avons rencontré à plusieurs reprises les représentants de chacune des anciennes paroisses pour leur signifier l'importance de maximiser l'utilisation de leurs lieux. Quelques communautés ont entamé un processus de réflexion, alors que d'autres ont déjà initié des solutions. »

Il faut se rappeler que la paroisse Saint-Esprit-des-Pentes-Côtes est née de la

fusion de neuf anciennes paroisses, soit Saint-Jacques, Saint-Pierre, Sacré-Cœur-de-Jésus, Très-Saint-Cœur-de-Marie, Saint-Méthode, Sainte-Clotilde, Immaculée-Conception, Saint-Antoine de Padoue et Saint-Antoine-Daniel.

Depuis sa création, la chapelle Sainte-Anne de Broughton a été vendue à un particulier. L'église de Sainte-Clotilde est devenue un centre multifonctionnel, tandis que l'église Sainte-Catherine-Labouré a été transférée à la Municipalité de Kinnear's Mills.

Courrier
Frontenac

POUR NOUS JOINDRE

Rédaction : redaction.thetford@tc.tc

Publicités : courrier.frontenac@tc.tc

337, boul. Frontenac Ouest, Thetford Mines (Québec) G6G 6K2

Tél. : 418 338-5181 Fax : 418 338-5482

Annonces classées : 1-866-637-5236

www.courrierfrontenac.qc.ca

RÉSEAU SÉLECT

Directeur général régional : Michel Chalifour

Directeur général : Jean-Marc Bourque

Directrice générale des ventes :

Chrystine Rousseau

Chef de contenu : Simon Busque

Journalistes : Jean-Hugo Savard, Claudia Fortier

Conseillers en publicité solutions médias :

Christian Grenier, Geneviève Bégin,

Caroline Bibeau

23 058 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 23 058 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envois de publications canadiennes. Contrat de vente de produit no 40065513. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le Journal COURRIER FRONTENAC ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Journal COURRIER FRONTENAC sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Directrice support aux ventes : Caroline Campagna

Coordonnatrices aux ventes : Michelle Lemay,

Cynthia Guérard

Directeur stratégique des ventes multiplateformes :

André Girard

Distribution : TC Media, Publi-Sac

Publié par : TC Media

Directeur régional du contenu, Région Est : René Houle

Contrôleur Régional : Mario Parent

Vice-président, Ventes Québec, Solutions

locales: Nicolas Faucher

Vice-présidente principale : Julia Kamula

Impression : Imprimeries Transcontinental 2005

s.e.n.c., division Transcontinental Transmag

www.tc.tc



tc • MEDIA Veuillez recycler ce journal

Élections municipales à Thetford Mines

La conseillère Hélène Martin sollicite un second mandat

ÉLECTIONS. Forte d'un premier mandat à titre de conseillère municipale à la Ville de Thetford Mines, Hélène Martin annonce avec fierté sa candidature au poste de conseillère lors des élections municipales du 5 novembre.

Au cours des quatre dernières années, M^{me} Martin a su mettre à profit son expérience acquise grâce à ses nombreuses implications au sein de sa communauté. Honnêteté et intégrité font non seulement partie de ses valeurs, mais accompagnent également chacune de ses décisions que ce soit à titre de présidente de la Commission des Finances ou de la Corporative d'initiative et de développement économique de Thetford Mines.

Pour elle, bien connaître son milieu de vie, prendre le pouls de la ville, être à l'écoute de ses concitoyens et s'impliquer dans la communauté est non seulement un devoir, mais aussi une seconde nature.

En plus d'être membre de la Commission des ressources humaines, de la Commission des Arts, culture et immigration, s'ajoute la suppléance du maire à deux reprises. De plus, son importante implication au niveau d'organismes et d'événements culturels et sociaux tels que le Symposium, Spectart et les Jeux du Québec font partie de son palmarès impressionnant.

« Ces expériences et implications nombreuses m'ont permis d'acquérir une connaissance importante du milieu et me permettent d'être plus efficace dans mes analyses et prises de décision pour chaque dossier entrepris. »

THETFORDOISE ET FIÈRE DE L'ÊTRE

M^{me} Martin est native du quartier qu'elle habite et qu'elle représente. Elle y a fait des affaires et a servi sa clientèle pendant plus de 25 ans toujours avec un souci de dévouement et de rigueur. Femme de tête, femme de cœur, elle estime précieux le lien entre elle et les citoyens. C'est donc la relation avec ses citoyens qu'elle priorise comme façon de recueillir informations, perceptions et suggestions afin prendre les meilleures décisions possibles.

Possédant de belles valeurs familiales et convaincue que l'expérience acquise lui permettra de rendre la Ville de Thetford Mines encore plus dynamique, Hélène Martin estime qu'elle peut contribuer à la concrétisation de très nombreux projets qui sont en cours de réalisation.

NOTRE VILLE, NOS PROJETS

Du projet d'aménagement du Petit cap aux Jeux du Québec, en passant par le centre des congrès, le développement économique et touristique et l'ajout de logements sociaux, tous font partie de l'agenda futur d'Hélène Martin. Pour elle, de grands projets nécessitent réflexion, mais aussi actions et résultats. Les

idées sont nombreuses pour faire de notre ville un projet commun où implication, intégrité, et honnêteté seront au rendez-vous.

« Je veux que les gens sachent que je travaille pour eux, pour répondre à leurs besoins. Mes concitoyens peuvent me faire confiance, je veille et je veillerai sur la gestion et l'utilisation pertinente des fonds publics. »



La conseillère sortante Hélène Martin.

(Photo gracieuseté)



Les maux de dos, une vraie épidémie!

Que diriez-vous de faire examiner votre dos **SANS FRAIS ?** (valeur de 50\$) jusqu'au 5 octobre 2017.

Examen vertébral
Des nerfs pincés peuvent détériorer votre santé !

N'ignorez pas ces signaux d'alarme :

- Hernie discale et arthrose
- Maux de tête, migraines
- Douleurs au cou, bras, épaules
- Points entre les omoplates
- Engourdissements des pieds et mains



- Douleurs lombaires et sciatiques
- Nervosité, insomnie, fatigue
- Difficultés respiratoires
- Maux d'oreille

Clinique Chiropratique TM
chiropraticienthetfordmines.com

Dre Marie-Eve Beaudoin
CHIROPATICIENNE DE FAMILLE
81, boul. Frontenac Ouest, Thetford Mines
418 338-5500

Directement du manufacturier

matelas orthopédique

ouvert au public

TAXES PAYÉES
(sur ressorts ensachés à prix régulier)

HEURES D'OUVERTURE

- Lun-mer 8h30 à 17h
- Jeu 8h30 à 20h
- Ven 8h30 à 17h
- Sam 9h à 13h

* Voir détails en magasin

www.matelasorthopedique.com

418 427-2222
4277, Route 112, East Broughton

Pourquoi perdre votre temps au garage?

INSTALLATION de PARE-BRISES

à votre domicile!

ON INSTALLE N'IMPORTE OÙ!

GARANTIE À VIE
sur réparation de pare-brise

Michel Jutras, prop. 30 ans d'expérience

Spécialité: changement de pare-brises pour motorisés.

VITRES D'AUTOS
MICHEL JUTRAS

Cell. **819 388-1097**
Tél. **819 336-2325**
vitresdautosmj@hotmail.com

RE/MAX @ccès
agence immobilière

FRANÇOIS GAGNÉ

- Courtier expérimenté
- Résultats assurés
- Compétence certifiée

418 338-6161

> PROPRIÉTÉ DU JOUR <

Domaine au lac du Huit. Superbe résidence possédant toit cathédrale et vue panoramique sur l'eau. Incroyable terrain de 8081.3 mètres carrés avec 118.4 mètres de façade au lac. Le tout paysager. En prime une deuxième maison sur le même lot. Unique en région! À 10 minutes de la ville!

PLUSIEURS AUTRES PROPRIÉTÉS AU **www.remax-quebec.com**

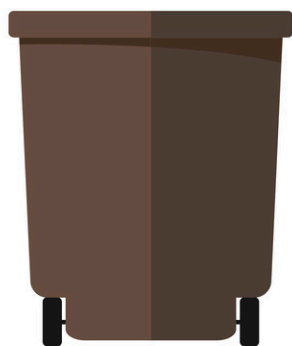
La Collecte

GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

DISTRIBUTION DES BACS BRUNS

LIVRAISON À DOMICILE DES BACS BRUNS

10 JUILLET AU 18 AOÛT 2017



LA LIVRAISON COMPREND

- 1 BAC BRUN
- 1 BAC DE CUISINE
- 10 SACS DE PAPIER
- 1 CALENDRIER DES COLLECTES RÉVISÉ

COLLECTE DES MATIÈRES ORGANIQUES

À PARTIR DU 28 AOÛT 2017

CONTRIBUONS POUR L'AVENIR EN
ADOPTANT DES HABITUDES ÉCORESPONSABLES

Pour plus d'informations

LIGNE INFO-BAC : 418.335.3132
VILLE.THETFORDMINES.QC.CA

UNE INITIATIVE DE



Ville de
Thetford Mines

Déploiement de la fibre optique

La MRC des Appalaches amorce la deuxième étape



Le projet de la MRC des Appalaches permettrait à tous les citoyens de son territoire d'avoir accès à un service de télécommunication performant.

(Photo:gracieuseté - Remy Boilly)

CLAUDIA FORTIER
claudia.fortier@tc.tc

RÉGIONAL. La MRC des Appalaches a récemment lancé les démarches de la deuxième phase de son projet visant à déployer la fibre optique partout sur son territoire.

La première étape consistait en un sondage afin d'en apprendre plus sur la satisfaction des citoyens envers leur service Internet, tandis que la deuxième étape permettra de connaître les détails d'une telle entreprise.

« Il s'agit de l'ingénierie préliminaire, explique Marie-Eve Mercier, directrice générale de la MRC. Nous avons les prix estimés dans nos bureaux avec les données que nous avons du gouvernement et du CRTC. Nous y sommes allés vraiment

sommairement. Grâce à cette démarche, nous pourrions avoir les détails réels. »

Le mandat d'ingénierie comporte le tracé du réseau, le type de construction, un estimé réaliste des coûts de construction et de maintenance, un relevé des télécommunicateurs présents, un relevé des bâtisses desservies et la gestion du projet.

Rappelons que l'objectif est d'imiter la MRC de Bécancour qui, en début d'année, a annoncé le déploiement de la fibre optique à travers ses 12 municipalités. Ce projet devait nécessiter un investissement de 15 millions \$. Le préfet de la MRC des Appalaches, Paul Vachon, estimait quant à lui que le même projet devrait coûter autour de 20 millions \$ pour les 19 municipalités de sa région.



Centre auditif des Appalaches inc.

Amélie Smith, audioprothésiste

Vous travaillez ou avez déjà travaillé dans le bruit?

Nous pouvons vous aider.

Prenez rendez-vous!

581.333.2318

- Évaluation audiométrique (test d'audition)
- Assistance dans les démarches auprès de la CSST et autres
- Appareillage, réajustements et réparations de prothèses auditives
- Bouchons de protection sur mesure

Nous sommes ouverts pendant les vacances de la construction.

AUX GALERIES APPALACHES (face au Cégep)
520, Boul. Frontenac Ouest, Thetford Mines, G6G 5V9
401, Avenue Montcalm, Disraeli, G0N 1E0



MANOIR STUDIOS,
SUITES OU JUMELÉS

HABITATION GRANDS APPARTEMENTS 3 1/2 ET 4 1/2
STATIONNEMENTS INTÉRIEURS


LE Manoir Frontenac
20 ans
Une source de plaisir

Futurs résidents, il nous fera plaisir de vous recevoir pour une agréable visite.



1700, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines • 418 334-1111 www.manoirfrontenac.com

Auteurs en Appalaches : le statu quo jusqu'en septembre

JEAN-HUGO SAVARD
jean-hugo.savard@tc.tc

THETFORD. Les cinq administrateurs actuels de l'organisme à but non lucratif

Auteurs en Appalaches ont décidé de retarder leur démission, du moins jusqu'à une prochaine rencontre prévue au courant du mois de septembre.

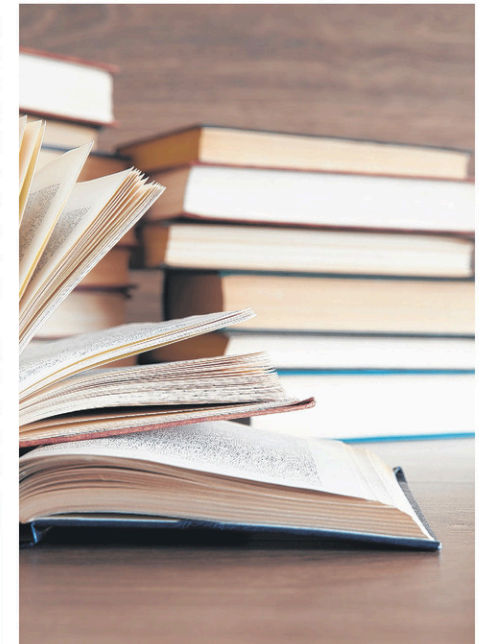
Tel que mentionné dans l'édition du Courrier

Frontenac du mercredi 28 juin, l'avenir de cet organisme est de plus en plus incertain puisque les administrateurs en place ont décidé de ne pas renouveler leur implication pour différentes raisons. Une dissolution est clairement envisageable.

Une séance d'information a eu lieu à ce sujet le mardi 27 juin dernier dans les locaux de la Société de développement économique de la région de Thetford. Sur les 125 invitations envoyées par courriel, en plus des avis dans les médias, trois personnes, excluant les administrateurs, ont répondu à l'invitation et une seule a réellement démontré de l'intérêt à reprendre le flambeau. Celle-ci tentera au cours des prochaines semaines de convaincre d'autres personnes.

Rappelons qu'Auteurs en Appalaches se donne pour mission de rassembler les auteurs de la MRC afin de promouvoir leurs intérêts, de favoriser le rayonnement de leurs œuvres, de stimuler la vie culturelle dans la région et de

favoriser et soutenir la création liée à l'écriture. C'est par le biais de rencontres, d'événements littéraires, d'activités de perfectionnement et d'autres services souhaités par ses membres que l'organisme assume son rôle.



Auteurs en Appalaches compte une vingtaine de membres et pourrait se retrouver orphelin de dirigeants.

(Photo Depositphotos.com)

SERVICES SPÉCIALISÉS
(5 jours/semaine)

**- CHAUSSURES ET APPAREILS ORTHOPÉDIQUES
- AIDE À LA VIE QUOTIDIENNE - BAS DE CONTENTION**



Marie-Charlyne Breton,
T.P. Orthésiste-prothésiste



RECONNU AUX ORGANISMES :
CSST - RAMQ - SAAQ
- TRAVAIL-QUÉBEC
ET ASSURANCES PRIVÉES, ETC.



CLINIQUE & LABORATOIRE
ORTHOPÉDIQUES
des Appalaches

58, rue Notre-Dame Ouest Thetford Mines • 418.335.3118
cliniqueorthoappalaches.ca

7183333

ZONAGE AGRICOLE



Jean-Guy Provencher
Avocat
Ex-commissaire de la CPTAQ
et du tribunal d'appel

- Demandes d'autorisation à la CPTAQ :
- Usages non-agricoles : résidences, commerces, industries...
- Morcellement de ferme
- Changement d'usage, d'exclusion, etc.
- Déclarations de privilèges
- Droits acquis
- Recours en appel devant le tribunal administratif

6568557

Plus de 20 ans d'expérience à vous offrir !

Tél. : 418 623-4141 1170, boul. Lebourgneuf
 Téléc. : 418 623-5115 bureau 300, Québec G2K 2E3
 Sans frais : 1-877-623-4141 jeanguyprovencher@jgpavocat.ca

T'AS DE L'EAU
JUSQU'À

LÀ ?

POUR VOTRE ASSURANCE HABITATION

**ON EST
LÀ.**

PROMUTUEL
ASSURANCE 🏠 🚗

À Thetford Mines
1 800 561-4110

promutuelassurance.ca

Un défibrillateur externe automatisé pour l'hôtel de ville

THETFORD. La Ville de Thetford Mines a reçu du Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de Chaudière-Appalaches un défibrillateur externe automatisé (DEA) qu'elle rendra disponible à l'accueil de l'hôtel de ville.

La remise officielle s'est déroulée le 8 mai dernier. C'est après avoir pris part au Défi RCR visant à mettre à l'épreuve les habiletés des intervenants préhospitaliers du Québec en matière de réanimation cardiorespiratoire (RCR) que le défibrillateur a été confié au CISSS.

Parmi les régions ayant participé, la Chaudière-Appalaches avait terminé en tête de peloton, juste devant les régions du Bas-Saint-Laurent et des Laurentides.

Un défibrillateur externe automatisé est utilisé à des fins de réanimation cardiorespiratoire au moment où un patient éprouve un malaise cardiaque. Lors d'une manœuvre de réanimation, la défibrillation permet au cœur de redémarrer et recouvrer son rythme cardiaque régulier. Il s'agit alors, dans des conditions contrôlées, de faire passer brièvement un courant électrique au cœur. Ainsi, les chances de survie de l'individu augmentent de façon significative.

Véronique Moisan, technicienne ambulancière-paramédic pour le Groupe CAMBI, s'est illustrée comme la plus performante lors de ce concours en Chaudière-Appalaches. Étant résidente de Thetford Mines, il apparaissait naturel

pour le CISSS de faire don du défibrillateur à la Ville. L'organisation profite de l'occasion pour réitérer sa fierté de disposer d'équipes efficaces en matière de services préhospitaliers d'urgence. «C'est une profession qui demande une extrême rigueur, laquelle est déterminante pour la survie des citoyens», souligne le conseiller-cadre à la sécurité civile et aux services préhospitaliers d'urgence du CISSS de Chaudière-Appalaches, Dominic Desrosiers-Fortin.

«Au nom de toute la population, je tiens à remercier le CISSS pour ce don significatif qui nous permettra de mieux intervenir en cas de situation d'urgence. Il s'agit d'une acquisition importante qui vient renforcer notre rôle de prévention en matière de sécurité civile. Je félicite également Mme Moisan pour sa précieuse contribution», conclut le maire Marc-Alexandre Brousseau.



Le maire Marc-Alexandre Brousseau accompagné de Dominic Desrosiers-Fortin, conseiller-cadre à la sécurité civile et aux services préhospitaliers d'urgence du CISSS de Chaudière-Appalaches et de Véronique Moisan, technicienne ambulancière-paramédic.

(Photo gracieuseté)

Soldes

SUR LA PROMENADE

carrefour frontenac

6 au 16 juillet 2017

carrefourfrontenac.com

AU CŒUR DE SA COMMUNAUTÉ !

courrierfrontenac.qc.ca - Le Mercredi 5 juillet 2017 - 9

L'ANNÉE DU RAM

LES PLUS ÉCOÉNERGÉTIQUES ET LES PLUS DURABLES PAYS !

2017 RAM 1500 SXT V8 HEMI 4X4 CREW CAB

LOUEZ À PARTIR DE **159\$** ¹ / 2 SEM POUR 39 MOIS

Thetford
CHRYSLER | JEEP | DODGE | RAM | PROMASTER

435, FRONTENAC EST
418 335-2945

2^e chance au crédit 4.99%

Offres valides pour un temps limité seulement et conditionnelles à l'approbation du crédit. (1) Concerne le RAM 1500 Crew Cab SXT swb 4X4 (DS6L98+25A) avec un prix d'achat de 33 345\$, loué à un taux de 3,99% pour 39 mois avec un acompte de 3 995\$ et un résiduel de 20 156\$ équivalent à 78 paiements bimensuels de 199\$. Le coût du financement est de 3 210 \$ pour une obligation totale de 16 459\$. L'acompte, le dépôt de sécurité de 500\$ et le premier versement mensuel sont payables à la signature du contrat. Allocation annuelle de 18 000 km. Frais de 0,16 \$ plus taxes du kilomètre excédentaire. Les prix incluent le transport, la préparation, les frais sur le climatiseur et tous les rabais admissibles du fabricant. Les taxes sont en sus. Photos placées à titre indicatif seulement. Tous les détails en salle de montre.

GRANDE VENTE

SUR LA PROMENADE

Du mercredi 5 juillet au dimanche 9 juillet



Jusqu'à

70%

de rabais!



La Grande Place
DES BOIS-FRANCS

Tellement près de vous

Victoriaville • 819 357-3450
www.lagrandeplace.com



Un premier colloque sur les exportations



L'événement a attiré plus d'une cinquantaine de participants. (Photo gracieuseté)

THETFORD. Plus d'une cinquantaine de personnes, dont une douzaine de conférenciers, ont participé le 16 mai dernier à un premier colloque portant sur les exportations.

L'événement était organisé par le fonds Capital Expansion région Thetford, la Société de développement économique de la région de Thetford, l'Espace entrepreneuriat région Thetford et la Société d'aide au développement de la collectivité de l'amiante.

Il a été question des garanties de crédit, des assurances, du financement, des programmes offerts aux PME pour favoriser l'exportation, de l'ALENA, de l'entente avec l'Union européenne, de l'Asie, des services de support aux PME exportatrices, des programmes fédéraux et de Can Export. Les participants ont aussi été en mesure d'en apprendre davantage sur comment utiliser les services des délégués commerciaux du Canada, la fiscalité internationale et les taxes à la consommation.

De plus, le témoignage d'une PME nouvellement exportatrice en Europe et une autre dans le domaine de la logistique des exportations entrecoupaient les présentations. En terminant, les partenaires ont rappelé les différents services disponibles auprès des PME de la région.

« Comme l'exportation est un incontournable pour la croissance d'une PME, Colloque Exportation 2017 a fait le tour du sujet aux dires de Guy St-Amand, directeur général du Fonds Capital expansion région Thetford. Que ce soit au niveau des présentations, des échanges et des informations, tout le processus a été abordé de A à Z. Tel que prévu, ça été un moment privilégié pour tous de mettre à jour ses connaissances des programmes et des possibilités de diversifier ses marchés. »

MON AGENDA

communautaire

D L M M J V S

POUR VOS ANNONCES :
REDACTION.THETFORD@TC.TC

- Le Club de l'Age D'or Beau Soleil de Adstock organise un voyage à St Anne le 19 juillet. Arrêts d'autobus à St Benoit, St Éphrem, La Guadeloupe, St Méthode, Robertson et East Broughton. Coût :30\$. Pour renseignement Marcel Huard
- L'Âge d'Or de St-Maurice organise un voyage à Sainte-Anne, en autobus, le 23 août 2017. Départ de la Villa St-Maurice à 8h30. Pour infirmations : Noëlle Vachon ou Marc Lessard.

VENDREDI 7 JUILLET

- Clinique de sang au Centre récréatif de Robertson entre 14h et 20h, organisée par le Cercle des Fermières et l'Âge d'Or Club

Fraternité FADOQ. Invitation spéciale à toutes personnes âgées de 18 ans et plus.

SAMEDI 8 JUILLET

- Soirée de danses au Lac Elgin, à 20h, avec le duo Libert-T.
- Soirée de danse en ligne au club Le Marquis de Black Lake, à 20h, avec le duo Francine et Olivier.
- Soirée de danse à la salle des Chevaliers de Colomb d'East Broughton, à 20h.

DIMANCHE 9 JUILLET

- Après-midi de danses en ligne avec le duo Pierrette et Robert, à 13h, au chapiteau de la rue St-Charles, à Black Lake.

Votre expert en entreprises



Avis de nomination

Serge Vigneault
Directeur de comptes

M. Jean-Philippe Gingras, directeur de Desjardins Entreprises-Beauce-Sud et Appalaches est heureux d'annoncer la nomination de M. Serge Vigneault à titre de directeur de comptes.

Possédant plus de 30 années d'expérience dans le domaine financier, dont 20 ans dans le financement des entreprises, il ne fait nul doute que son esprit d'entrepreneur, son leadership de même que son expertise lui permettront d'assurer le développement des affaires chez Desjardins Entreprises. M. Vigneault entend poursuivre les efforts afin d'offrir un service incomparable, accessible et à la hauteur des attentes des membres entreprises.

DESJARDINS ENTREPRISES-BEAUCE-SUD ET APPALACHES, C'EST :

- un volume d'affaires de plus de 2 milliards de dollars
- 10 000 membres et clients
- 60 employés, dont 25 directeurs de comptes

2 PLACES D'AFFAIRES POUR VOUS SERVIR

Desjardins Entreprises-Beauce-Sud et Appalaches

- 10555, boul. Lacroix, Saint-Georges
418 227-7000 • 1 866 599-7001
- 300, boul. Frontenac Est, Thetford Mines
418 335-1040 • 1 877 336-1040

desjardins.com/entreprises



>7283317

LIQUIDATION ESTIVALE

JUSQU'À



DE RABAIS

MEUBLES DE JARDIN • GAZEBOS • PISCINES • SPAS



LIQUIDATION
499⁹⁹
COUR. 719⁹⁹
10³⁵ MOIS*
60 MOIS

JULIA SOFA MULTIFONCTION

STRUCTURE EN ALUMINIUM ET ROTIN SYNTHÉTIQUE AVEC COUSSINS DURASSONN
Couleurs disponibles : Gris - Gris bleu - Bleu / Noir - Noir - Rouge



LIQUIDATION
249⁹⁹
COUR. 359⁹⁹
5¹⁸ MOIS*
60 MOIS

BALANÇOIRE

BALANÇOIRE 3 PLACES, STRUCTURE EN ACIER AVEC COUSSINS POIDS MAXIMAL 500 LB
Couleurs disponibles : Bronze - Brun / Noir - Noir / Noir - Turquoise

Les taxes sont payables à l'achat - Les conditions d'emprunt et les taux d'intérêt peuvent être modifiés en tout temps par les institutions bancaires. Voir détails en magasin. * Le premier versement mensuel du montant financé est facturé sur le relevé de compte suivant votre achat et dans le cas où les conditions de crédit ne sont pas respectées, un intérêt annuel ne dépassant pas 19,9% pourra être appliqué depuis la date d'inscription sur le relevé mensuel, selon les conditions de crédit. Voir détails en magasin. Les mensualités indiquées aux présentes sont calculées sur un taux d'intérêt annuel FIXE de 8,9% et une échéance de 60 mois. - Ces promotions ne peuvent être jumelées à aucune autre promotion et sont valables jusqu'au 3 au 31 juillet 2017. Les produits et promotions peuvent varier d'un magasin à l'autre et ne sont pas applicables dans les Centres de liquidation. - Photos à titre d'illustration seulement, oreillers décoratifs non inclus. - Malgré le soin apporté lors de l'impression de ce feuillet, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part dans nos magasins.



HEURES D'OUVERTURE :
LUN-MAR-MER 9H30 À 17H30
JEU-VEN 9H30 À 20H
SAMEDI 9H À 16H
DIM 11H À 16H

515, boul. Frontenac Est
418-332-3737

Condos locatifs

DU CHÂTEAU

À PARTIR DE
850\$/mois*

Seulement quelques
condos disponibles,
FAITES VITE!

INCLUT :

Chauffage | Électricité | Insonorisation supérieure
Accès aux aires communes
(gym, piscine, café Internet, etc.)
Accès aux services de soins \$ | Sonnettes d'urgence \$
Et bien plus!

*Après crédit d'impôt pour les personnes âgées de 70 ans et plus.



**CHÂTEAU
BELLEVUE**
COMPLEXE POUR RETRAITÉS *actifs*

200, rue Kingsville, Thetford Mines
418 332-4623 | chateaubellevue.ca |

Déjà 1 an pour le Château Bellevue de Thetford Mines

Le 1^{er} juillet 2016 s'ouvraient les portes du Château Bellevue de Thetford Mines. Depuis, les résidents ont accès à plusieurs services de qualité : piscine, spa, café bistro, cinéma, chapelle, gym, salon de détente avec vue sur la ville, salon de billard, lave-auto et plus encore.

UNITÉ DE SOINS : UN FRANC SUCCÈS

L'unité de soins a réellement été un facteur charnière dans le succès du complexe pour retraités actifs. « Nous avons rapidement rencontré un taux de location de 100 %, ce qui démontre l'engouement de la population pour ce service, mentionne M. Frédéric Lepage, PDG de Groupe Château Bellevue. Le succès a été tel que l'unité de soins s'agrandit pour devenir une unité évolutive qui compte plus de 24 logements. » Cette unité permet à la clientèle de prolonger son séjour en bénéficiant du bien-être du Château, même si son niveau de santé change. Elle est particulièrement appréciée par les couples puisqu'elle laisse la possibilité aux deux résidents de demeurer dans le même établissement, même si l'un d'eux nécessite plus de soins.

Également, une entente a été conclue avec le gouvernement du Québec afin d'intégrer une unité de convalescence au sein du complexe. Le Château Bellevue de Thetford Mines démontre ainsi toute l'étendue des services qu'il peut offrir.

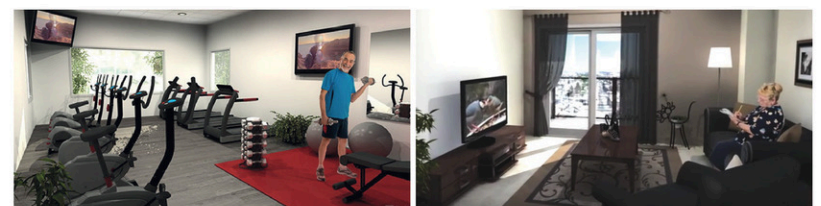
CAMPUS SANTÉ : LES TRAVAUX VONT BON TRAIN

Par ailleurs, la rue Kingsville est sur le point d'être finalisée, ce qui offrira un meilleur accès au Château. De plus, la construction du Complexe Santé Kingsville a débuté, et les patients pourront bientôt recevoir plusieurs services publics et privés afin de répondre à leurs besoins en santé. Bonne nouvelle pour les résidents qui se trouvent à proximité du « Campus Santé ».

Le complexe et toute son équipe remercie les résidents pour la confiance témoignée durant cette première année.

Bon 1^{er} anniversaire au Château Bellevue de Thetford Mines et à ses résidents!

Pour plus d'information: 418 332-4623 | chateaubellevue.ca



Faites-nous parvenir vos photos à redaction.thetford@tc.tc

VOTRE RÉGION EN PHOTOS



Don de 800 \$ à l'organisme Se parler... d'hommes à hommes
Le Fonds SVP Centraide et FADOQ-Régions de Québec et Chaudière-Appalaches supportent l'initiative du travail de milieu auprès des aînés en accordant une aide financière de 800 \$ à l'organisme Se parler... d'hommes à hommes de Thetford Mines. Sur la photo : Marcel Aubin, représentant de FADOQ – secteur Appalaches, Maurice Grégoire, président de Se parler... d'hommes à hommes, Brigitte Lagassé et Geneviève Cyr, travailleuses de milieu auprès des aînés et Normand Vachon, membre du conseil d'administration du Conseil des aînés de la MRC des Appalaches.

(Photo gracieuseté)



Service Internet LTE haute vitesse avec vitesses allant jusqu'à 25 Mbps¹

200 Go
données mensuelles

59⁹⁹\$
mois²

300 Go
données mensuelles

69⁹⁹\$
mois²

400 Go
données mensuelles

84⁹⁹\$
mois²

2 premiers mois d'un contrat de 2 ans • Installation de base à 49 \$³

Ajoutez la téléphonie résidentielle de Xplornet
pour seulement 9,99 \$/mois⁴

3 premiers mois

Pour gagner de la vitesse, appelez-nous
aujourd'hui au 1-877-739-0684!



Joyeux 150^e
anniversaire, Canada!

xplornet.com/fr

¹Les vitesses en ligne peuvent varier en fonction de votre configuration technique, du trafic Internet, du serveur et d'autres facteurs. La politique de gestion du trafic s'applique. ²Le tarif offert reflète un rabais de 15 \$ par mois pendant les deux premiers mois; le tarif mensuel augmente de 15 \$ par mois à compter du troisième mois. Les frais de service mensuels comprennent les frais de location de l'équipement. Les forfaits sont sujets à la disponibilité. Les taxes s'appliquent. Cette offre est valide jusqu'au 31 juillet 2017, est offerte aux nouveaux clients, et pourrait changer à tout moment. ³Si les critères d'installation vont au-delà de l'installation de base, des frais additionnels pourraient s'appliquer. En fonction d'une vérification de l'emplacement; des frais de vérification de l'emplacement pourraient s'appliquer. Voir votre détaillant pour les détails. ⁴Des frais de 9,99 \$ par mois s'appliquent aux 3 premiers mois du forfait de téléphonie résidentielle; le prix régulier de 19,99 \$ commence au quatrième mois. Les caractéristiques du service d'urgence 911 de Xplornet diffèrent de ceux du service d'urgence 911 traditionnel. Pour consulter la politique de gestion du trafic, et les modalités et limitation de responsabilité relatives au service 911, visitez xplornet.com/fr/notes-legales. Un routeur est nécessaire pour l'option multi-utilisateurs. Xplornet® est une marque déposée de Xplornet Communications inc. © 2017 Xplornet Communications inc.

>7171823

PIQÛRES, MORSURES D'INSECTES ET INSECTIFUGES

CONSEILS D'AMI



En Amérique du Nord, bien peu d'insectes injectent un venin dangereux. Les piqûres et morsures d'insectes représentant pourtant un risque, car elles peuvent entraîner d'intenses réactions chez les personnes allergiques, en plus d'être très désagréables. Les insectes peuvent aussi transmettre certaines maladies aux humains.

Il est important de distinguer les termes « piqûres » et « morsures ». Une piqûre survient lors de l'introduction d'un dard dans la peau. Les abeilles, les bourdons, les guêpes et les fourmis rouges sont des insectes qui piquent. Par contre, les moustiques, les mouches, les punaises et les tiques mordent et sucent le sang d'un animal ou d'un humain.

CAUSES

Les insectes piquent ou mordent pour deux raisons principales: se défendre ou se nourrir. Les guêpes et les abeilles piquent pour se défendre, tandis que les moustiques mordent pour s'alimenter. En effet, les femelles moustiques ont besoin de sang afin de produire leurs œufs et ainsi donner naissance aux bébés. Normalement, elles mordent principalement les animaux. Cependant, certaines espèces s'attaquent aux hommes dans les régions habitées. Ce sont les moustiques nuisibles et désagréables.

Des réactions plus sérieuses surviennent lorsque l'insecte injecte son venin ou sa salive dans la peau d'une personne allergique. Les insectes peuvent également propager certaines maladies en mettant en contact de leurs liquides corporels (salive, venin, etc.) avec le sang de l'individu atteint. Le virus du Nil, la malaria et la maladie de Lyme sont des exemples de maladies transmises par les morsures d'insectes.

SYMPTÔMES

Les symptômes fréquents des piqûres et morsures d'insectes sont :

- Chaleur (brûlure);
- Démangeaison;
- Douleur;
- Gonflement;
- Rougeur.

Les symptômes d'une réaction allergique grave aux piqûres d'insectes sont :

- Chute en tensions artérielle;
- Difficulté à respirer;
- Gonflement intense;
- Urticaire généralisée.

TRAITEMENT

La principale chose à faire suite à une piqûre ou une morsure d'insecte est d'attendre que les symptômes disparaissent. Pour apaiser les symptômes, l'application de glace, compresses froides ou de lotion de calamine est recommandée. Le pharmacien peut également vous suggérer un antihistaminique (Benadryl MD, Réactine MD, etc.) afin de diminuer l'enflure et les démangeaisons. Par contre, s'il s'agit d'une piqûre d'abeille, il est bien important de retirer le dard de la peau. L'utilisation d'une pince à écharde (à désinfecter avec une solution d'alcool 70%) est conseillée.

S'il s'agit d'une réaction allergique grave, on peut procéder à l'injection d'une dose d'épinéphrine (Epipen MD ou Twinject MD) en suivant les instructions qui l'accompagnent. Au besoin, un pharmacien peut vous enseigner la technique d'auto-injection. Il est important de contacter le service d'urgence le plus proche dans les plus brefs délais en cas de réaction allergique sérieuse. Le port d'un bracelet ou d'une carte identifiant une allergie aux piqûres d'insectes est également conseillé.

PRÉVENTION

Plusieurs gestes peuvent être posés afin de diminuer les risques de se faire piquer ou mordre par des insectes. En voici quelques-uns :

- Éviter les parfums fleuris;
- Porter des vêtements longs et de couleurs claires;
- Ne pas poser de gestes brusques en présence d'abeilles ou guêpes (elles piquent pour se défendre);
- S'éloigner des aliments sucrés et des sources de lumière;
- Utiliser une moustiquaire;
- Utiliser des insectifuges afin d'éloigner les insectes
- Éviter les eaux stagnantes (marécages, étangs, etc.) dans lesquelles les moustiques viennent à maturité;
- Éviter de sortir à l'extérieur au lever et au coucher du soleil (afin d'éviter les moustiques).

Pour plus d'informations, n'hésitez pas
à nous consulter.



Pharmaciennes affiliées au groupe



926, rue Labbé, Thetford Mines - 418 335-2903
718, boul. Frontenac Est - 418 335-2901
171, rue Notre-Dame Ouest - 418 338-8513

Pluieurs entreprises réunies pour le déjeuner «TELLEMENT... Partenaire!»



Plus de 70 entreprises de Thetford Mines et ses environs ont répondu présentes au déjeuner des entreprises «TELLEMENT... Partenaire!» orchestré par le Comité organisateur de la 53^e Finale des Jeux du Québec – Thetford 2018. Le but premier de l'activité était de regrouper plusieurs entreprises afin de leur présenter le projet des Jeux et de les sensibiliser à l'importance de l'implication des partenaires. (Photo gracieuseté)

Confiture canneberges et fraises à l'érable



- PRÉPARATION 10 min
- CUISSON 50 min
- TOTAL 60 min
- 2 portions

INGRÉDIENTS

- 2 lb fraises lavées, équeutées et coupées en morceaux
- 250 g canneberges fraîches congelées
- 1 tasse sirop d'érable
- 1 tasse sucre
- 2 cuillères à table vinaigre de framboise

PRÉPARATION

ÉTAPE 1

Préparez les fraises, puis ajoutez tous les ingrédients dans un chaudron antiadhésif. Portez le tout à ébullition à feu moyen avec le couvercle. Continuez la cuisson à feu doux une vingtaine de minutes.

ÉTAPE 2

Écrasez les canneberges encore entières avec un pilon à pommes de terre. Poursuivez la cuisson à feu doux à découvert en mélangeant de temps en temps environ une demi-heure, ou jusqu'à ce que le surplus de liquide soit évaporé.

ÉTAPE 3

Tempérez avant de réfrigérer. Servir au déjeuner sur du pain grillé ou des croissants, ou au dessert sur de la crème glacée.



Se laisser bercer au rythme des meilleurs succès québécois!

DEUX RENDEZ-VOUS À NE PAS MANQUER STATION DES ARTS ET MARINA DE DISRAELI

Dans le cadre des mercredis musicaux, le groupe «Les A.G.» vous convie à la scène «La station des Arts» de Thetford Mines le mercredi 12 juillet à 19 h pour une soirée musicale rafraichissante. Aussi, dans le cadre des festivités du 150^e de Disraeli et des jeudis mélodiques, ce même groupe vous convie à la scène «Marina» le jeudi 27 juillet à 19 h à Disraeli.

André Grenier, auteur-compositeur-interprète originaire de Thetford Mines, et ses cinq musiciens vous berceront pendant ces deux soirées, au rythme des meilleurs succès québécois! Vous aurez aussi la chance de découvrir les compositions d'André Grenier.



La ferme M & J.C. Couture

Très belle récolte de fraises

Disponibles en kiosque ou à l'auto-cueillette



Fraises et légumes frais directement de la Ferme Couture.

Prix spéciaux pour grande quantité

418 335-3847

4790, boul. Frontenac Est, Thetford Mines (Secteur Robertsonville)

418 443-2383

969, chemin Stratford, Stratford



FRAISES
FRAMBOISES
BLEUETS
MAÏS SUCRÉ

Disponibles à l'autocueillette, en paniers et en caisses

Qualité, service chaleureux et bons prix

418 484-2634

Venez cueillir vos fraises

Plus de 60 acres en culture fruitière et maraîchère

Ste-Clotilde 6 km St-Éphrem 4 km
410 route 271 N St-Éphrem

Véronique Binet et Martin Bilodeau

La Journée mondiale de la Croix-Rouge soulignée à Thetford

THETFORD. À l'occasion de la Journée mondiale de la Croix-Rouge, qui a eu lieu le lundi 8 mai dernier, le maire de Thetford Mines, Marc-Alexandre Brousseau, a accueilli les membres de l'organisme à l'hôtel de ville afin de souligner leur implication bénévole dans la communauté.

Célébrée dans 189 pays, cette journée met en lumière la contribution de milliers de bénévoles dont la principale mission est de venir en aide aux personnes vulnérables. Que

ce soit pour offrir du soutien psychologique, de l'aide au niveau de l'hébergement, de la nourriture, des vêtements, de la médication ou autre, le regroupement humanitaire est toujours présent en cas de sinistre. Au cours de la dernière année, près de 5 000 Québécois ont pu bénéficier de ses services, dont un millier d'enfants.

«En 2016, dans la région de Thetford, nous avons été appelés à intervenir à une dizaine de reprises lors de divers sinistres et nous sommes

venus en aide à une quarantaine de citoyens. En plus des interventions locales, certains bénévoles de la région ont été impliqués lors de plusieurs événements majeurs, tels que l'accueil des réfugiés syriens à Montréal, les feux de forêt à Fort McMurray et, plus récemment, le verglas de la Péninsule acadienne au Nouveau-Brunswick», a affirmé Julie Roy, responsable d'intervention de la gestion des urgences de la Croix rouge canadienne en Chaudière-Appalaches.



Le directeur du Service des incendies, Jean-Claude Bolduc, le maire Marc-Alexandre Brousseau, le conseiller-cadre aux services préhospitaliers d'urgence et sécurité civile du CISSS, Dominic Desrosiers-Fortin, ainsi que trois membres de la Croix-Rouge (Photo gracieuseté)





RE/MAX @ccès
agence immobilière



FRANÇOIS GAGNÉ

- Courtier expérimenté
- Résultats assurés
- Compétence certifiée

418 338-6161

> PROPRIÉTÉ DU JOUR <



Lac-Du-Huit. Superbe résidence entretenue avec fierté. Grand terrain de 2 877.6 m². Planchers de bois, bain à remous, balcon avec vue sur le lac dans la chambre des maîtres et plus encore.



PLUSIEURS AUTRES PROPRIÉTÉS AU www.remax-quebec.com

TIRAGE

1 GALLON = 1 COUPON

10\$

de rabais

sur teintures
extérieures
Sikkens



À l'achat de 3 gallons et plus, OBTENEZ un pinceau à teinture GRATUIT ! Jusqu'au 19 juillet 2017.

À GAGNER!

Balançoire Régina
d'une valeur de 400\$

Tirage


le 19 juillet 2017

Obtenez 1 coupon par gallon
Sikkens teintures extérieures



CENTRE RÉNO-DÉCO JEAN-LUC LESSARD

154, rue St-Alphonse Sud, Thetford Mines **418 335-7523**



CHIC! LUMINAIRES DÉCORS

- CADEAUX • DÉCORATION
- LUMINAIRES • PEINTURE
- OUTILS • QUINCAILLERIE

OUVERT LE SAMEDI

9 H à 14 H



VÉHICULE
D'OCCASION
CERTIFIÉ SUBARU



SUBARU

Confiance et évolution



FINANCEMENT

À PARTIR DE
1,9%

Avec le programme de véhicules d'occasion certifiés Subaru, vous pouvez faire l'acquisition d'une auto usagée Subaru avec la même tranquillité d'esprit que si vous achetez un véhicule neuf. Une attention minutieuse est accordée lors de la préparation du véhicule pour respecter les standards de qualité les plus élevés.

Achetez en confiance, roulez en confiance

- GARANTIE DU MANUFACTURIER 6 MOIS/10 000 KM INCLUS
- OPTIONS DE FINANCEMENT
- PRIVILÈGE D'ÉCHANGE
- RAPPORT CARPROOFMC
- ASSISTANCE ROUTIÈRE
- INSPECTION EN 152 POINTS

2017 FORESTER	2016 OUTBACK	2016 LEGACY
DÉMO 		
2.5i, AWD, mags, 9 852 km #stock : D17004, NIV JF2SJEBC5HH404551 25 470 \$	2.5i, AWD, 18 372 km #stock : 33210155, NIV 4S4BSCAC5G3349026 26 970 \$	2.5i, AWD, 19 912 km #stock : 33199843, NIV 4S3BNCD68G3046582 SPÉCIAL 22 990 \$
2016 CROSSTRECK TOURING PACKAGE	2015 OUTBACK	2014 FORESTER
19 435 km #stock : 133199725, NIV JF2GPABC7GH230137 23 988 \$	2.5i, AWD, auto, 49 677 km #stock : E17115A, NIV 4S4BSCDC4F3203405 SPÉCIAL 23 970 \$	2.5i, AWD, auto, 60 287 km #stock : E17099A, NIV JF2SJCBC5EH453149 18 988 \$



SUBARU VICTORIAVILLE

1295, Notre-Dame Ouest, Victoriaville

819 752-7748 | 1 877 752-7748

subaruvictoriaville.ca

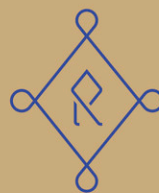
OUVERT LE SAMEDI 9H À 14H



Mathieu Fleurent, Dir. véhicules d'occasions



L^a Citadelle
NOUVELLE UNITÉ
DE SOINS



L^e RENAISSANCE
RÉSIDENCES POUR RETRAITÉS

PHASE II
OUVERTURE
ÉTÉ 2017

DÉJÀ 75% RÉSERVÉ
FAITES VITE !

101
Monfette Est
Thetford Mines

418.335.3999

- lerenaissance.ca -



L'emblème floral thetfordois à l'honneur

THETFORD. Plus de 600 résidents ont participé à la Journée horticole qui s'est déroulée le 27 mai dernier aux ateliers municipaux de la Ville de Thetford Mines.

Organisée par le comité citoyen de l'embellissement, cette activité familiale a permis de remettre gratuitement plus de 1 250 plants de tout genre aux participants. Cette année, à l'occasion du 125^e anniversaire de la Ville de Thetford Mines, la fleur emblème, le Géranium Rozanne, a été distribuée à 500 citoyens.

Le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles a également collaboré en offrant aux résidents 750 arbres, dont des sapins baumiers, des érables à sucre et des cerisiers tardifs. En nouveauté cette année, une centaine d'enfants accompagnés de leurs parents ont participé à l'atelier de plantation de graines de tournesol.

«En plus d'une trentaine de prix de participation, les gens présents ont pu profiter des conseils horticoles offerts par les membres de l'Association d'horticulture de Thetford Mines,

les responsables des Incroyables comestibles et du Réseau environnement. Par ailleurs, la Patrouille verte était sur place pour renseigner les citoyens en vue de la collecte des matières organiques et outiller les Thetfordois à la bonne gestion des matières résiduelles», a mentionné la conseillère Josée Perreault.

La prochaine activité du comité citoyen de l'embellissement est le Concours Maisons Fleuries 2017. Plus de détails vous seront transmis au cours des prochains jours.



Les membres du Comité citoyen de l'embellissement ont remis des arbres et vivaces à plus de 600 résidents de Thetford Mines. (Photo gracieuseté)



FRANÇOIS GAGNÉ

- Courtier expérimenté
- Résultats assurés
- Compétence certifiée

418 338-6161

> PROPRIÉTÉ DU JOUR <



Lac Aylmer. Maison Scandinave, bois rond, au bord de l'eau. Incroyable propriété avec vue prenante sur le lac. Chambre des maîtres mezzanine, garage intégré et terrain double. Construction 2001.

PLUSIEURS AUTRES PROPRIÉTÉS AU www.remax-quebec.com

UNE VAGUE DE DÉTENTE DÉFERLE SUR THETFORD!



détente • vitalité • santé
DU DOMAINE

PARTICIPEZ AU **CONCOURS**
SPA LES VACANCES
MAIS ON Y PENSE!



ACCÈS EXCLUSIF
au bassin eaunergique
du Noah Spa
du Domaine
LE 15 JUILLET
pour les lecteurs du
Courrier Frontenac.

15
LAISSEZ-PASSER
DOUBLES
À GAGNER

Inscrivez-vous sur noah-spa.com/concours avec l'indice « DÉTENTE » avant le 8 juillet 2017.

ACCUEIL DES PREMIERS CLIENTS **DÈS LE 17 JUILLET**
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT!

699, 9^e Rue Sud, Thetford Mines (Québec) G6G 0G1
418 755-3029 • 1 844 789-NOAH | info@noahdudomaine.com | noah-spa.com | 

courrierfrontenac.qc.ca - Le Mercredi 5 juillet 2017 - 17

BONNES VACANCES!

***Prenez note que
nos bureaux sont
ouverts pendant les
vacances de
la construction.



Courrier
Frontenac

418 338 5181

Geneviève Bégin | poste 237 | genevieve.begin@tc.tc
Caroline Bibeau | poste 226 | caroline.bibeau@tc.tc
Christian Grenier | poste 231 | christian.grenier@tc.tc

tc • MEDIA

CULTURE

André Grenier et ses musiciens à la Station des arts

THETFORD. La saison des Mercredis musicaux se poursuit avec la présentation du spectacle mettant en vedette le chanteur et guitariste André Grenier accompagné de ses musiciens. Cette soirée aura lieu le 12 juillet à compter de 19 h sur la scène extérieure de la Station des arts.

Auteur-compositeur-interprète originaire de Thetford Mines, c'est en 2012 que son premier album intitulé *Se retourner vers soi* est lancé, alors qu'un second paraîtra l'automne prochain. André Grenier se produit à titre de chansonnier dans différents événements publics et privés en interprétant, notamment des chansons du

répertoire québécois d'hier à aujourd'hui, de même qu'en présentant ses propres compositions.

Pour l'occasion, André Grenier sera accompagné des musiciens Jacques Lacroix, au piano, Jacques Cloutier à la batterie, Normand Beaulieu à la basse, Martin Huppé au saxophone et Daniel Faucher à la trompette.

Notez qu'en cas de pluie, l'activité sera annulée.



André Grenier et ses musiciens offriront un spectacle lors des Mercredis musicaux.

(Photo gracieuseté)

418 755-0171

Cinéma
PIGALLE

TRANSFORMERS 3D	DÉTESTABLE MOI 2D
Vendredi 19h-21h30	Vendredi 19h-21h
Samedi 13h-19h-21h30	Samedi 13h-19h-21h
Dimanche 13h-19h	Dimanche 13h-19h
Lundi au Jeudi 19h	Lundi au Jeudi 19h

SPIDERMAN 21 JUILLET

BAIN MAGIQUE™
1 888 621-8016

THÉÂTRE D'ÉTÉ
ST-PIERRE-BAPTISTE

«Hôtel WONG en Folie!»

NOUVEAU!
100% COMÉDIE!

Les **MERCREDIS**,
VENDREDIS et **SAMEDIS**
(les jeudis à confirmer)

(Souper)
418 428-9188

清
清
業

清

RABAIS
25%
LES 7-12-14
JUILLET

Admission : 23 \$
Groupe 15 et + : 19 \$

Réservations : 418 335-8030 du 28 JUIN au 26 AOÛT 2017

BILLETS EN VENTE CHEZ CRÉATIONS MICHELINE, THETFORD • JOJO, ST-PIERRE-BAPTISTE

Nouveau Théâtre d'été
30 juin au 3 septembre 2017
Ven-Sam-Dim. 20h

Desjardins
Caisse de la Région
de Thetford

Nuit blanche
en
TRAVERSIN

Une comédie de Bruno Lacroix et F-X Torre

Théâtre Bleu

Avec
Loïc Bédard
Jessica St-Laurent
Michel Patry
Bruno Lacroix

Mise en scène Bruno Lacroix
www.le-theatre-bleu.webnode.fr

Réservation :
418 333-6825

Admission :
23\$

Saint-Jean de Brébeuf
546 chemin Craig

THÉÂTRE
LES BÂTISSEURS
DE MONTAGNES

Grossesse
Merveilleuse

Comédie de Marilyn Préfontaine

Mercredi, vendredi et samedi
Du 23 juin au 26 août 2017, 20 h
Studio-théâtre Paul-Hébert (800, rue Saint-Alphose Sud, Thetford Mines)

25 \$ (prix de groupe disponible)
Pour infos et réservations (418) 338-1953
www.theatrelesbatisseurs.com

COGECO

Lu par
96%
de la population
de la région

Branché sur ma région

Courrier
Frontenac

Courrier Frontenac est la source locale pour connaître les nouvelles et les événements de la région. Lu par plus de **35 145 lecteurs** par semaine, *Courrier Frontenac* est fortement ancré dans la communauté depuis des années. Plus de **96%** de la population le consulte pendant **34,8 minutes** chaque semaine. Présent auprès des citoyens, des commerçants et des gens d'affaires de la région, la mission de *Courrier Frontenac* est d'informer la communauté du quotidien des gens d'ici. Merci de faire de nous votre source de nouvelles locales!

tc • MEDIA

Source: Sondage AdHoc effectué pour TC Media auprès d'adultes francophones vivant sur le territoire desservi par les hebdomas de TC Media du Québec, décembre 2015. Taux de consultation des 30 derniers jours.

Le Festival de la Relève fait connaître sa programmation 2017

CLAUDIA FORTIER
claudia.fortier@tc.ca

ÉVÉNEMENT. Qu'ont en commun Metallica, Ed Sheeran, Puddle of Mudd, Cayouche et le Boogie Wonder Band? Réponse... leur musique résonnera au centre-ville de Thetford Mines, du 17 au 19 août, dans le cadre de la 24^e édition du Festival Promutuel de la Relève.

Les organisateurs ont dévoilé mercredi la programmation 2017. Le festival mettra en vedette plusieurs styles musicaux, des vétérans de longue date, ainsi que des artistes de la relève.

Sur la scène Loto-Québec, la soirée blues du jeudi soir s'amorcera dès 19h avec le Charlie Price Band et un Hommage à CCR. Sympatik Reunion, un groupe formé de quatre musiciens aguerris, soit Breen Leboeuf, Bob St-Laurent, Jeff Smallwood et Rej.E Lachance. Le tout se terminera avec le bluesman Carl Tremblay.

La soirée rock/métal du vendredi verra un Hommage à Green Day et le groupe de la région Big Time réchauffer la foule avant l'arrivée de la formation post-grunge américaine, Puddle of Mudd. L'Hommage à Metallica viendra ensuite clore le spectacle.

Le samedi, la soirée pop/rock verra défilé sur scène Hommage à ACDC Ruff Edge, le groupe local News Out, Rock Story – la suite, ainsi que le Boogie Wonder Band.

Sur la scène GUS, un gala d'humour sera

offert le jeudi avec Alex Roof, Daniel Grenier des Chick'n Swell et Kevin Montreuil. La musique du Grooving Band de Thetford Mines viendra amorcer cette soirée, alors que celle de Midnight Rain la clôturera.

Le vendredi, la boîte à chansons offrira plusieurs artistes tels que Les Cajuns 1 (avec Phil Lauzon de La Voix), Hommage à Ed Sheeran, Hommage à Cayouche, La Famille Soucy 2.0, Les Cajuns 2 et en prolongation: Hommage à DIO.

La soirée rock et métal sur la scène GUS le samedi mettra en vedette The RabZZzZ, Run for Covers, Sea the Deal – Hommage à Volbeat, ainsi que Never More Than Less.

Du côté de la scène Hydro-Québec, plusieurs jeunes artistes de la relève se relayeront le jeudi à partir de 19h. Le vendredi, une soirée blues sera offerte avec Pat Loiselle, Mike The Way et Hommage à SRV. Enfin, le samedi, Le Grand orchestre composé de 20 musiciens et Hommage à Brian Setzer seront sur scène dès 19h30.

BIEN PLUS QUE DES SPECTACLES

Outre le volet des spectacles, le Festival de la Relève propose également plusieurs amusements pour la famille. L'Espace Desjardins, qui englobe tout le secteur des arts et des artisans sur la rue Dumais, ainsi que la Place de la famille Carrefour Frontenac, comprendra jeux gonflables, maquillage, souffle ta bulle et animations pour les enfants et leurs parents. La scène Animajeu Spectacle offrira plusieurs



Les organisateurs de la 24e édition du Festival Promutuel de la Relève

(Photo TC Media – Claudia Fortier)

divertissements, dont Educazoo, Sumba, D.J. James Nadeau, Party Time, DG Oli B., Billy le magicien, Pakane la clown et Zumba.

Le jeudi, Héritage centre-ville présentera des ateliers donnés par Percussions Boom-Tac. Le vendredi, c'est la Troupe de tambours ambulants Kumpa'nia, accompagnée d'un invité surprise. Les jeudi et samedi, les « Jeunes magiciens et hypnotiseurs de la relève » seront sur place.

Pour une troisième année, les Passionnés du Bois feront découvrir leurs œuvres tous les soirs de 18h30 à 20h30.

LE RENDEZ-VOUS QUÉBÉCOIS DE LA JEUNE PEINTURE BELL

La 11^e édition du Rendez-vous québécois de la jeune peinture Bell sera présentée sous le thème « Vibe ». La présidence d'honneur sera assurée par Sandy Cunningham. Ce concours s'adresse aux étudiants en arts visuels, ainsi qu'aux artistes autodidactes qui désirent vivre une expérience enrichissante et unique.




Harnois Groupe pétrolier est à la recherche de personnes d'expérience s'intéressant à la vente au détail et au service à la clientèle pour combler un poste de **détaillant / locataire**.

La station libre-service de bannière Péto-T comprenant un dépanneur, est située à Robertsonville et constitue un investissement approximatif de 125 000 \$ de la part du détaillant.

Harnois Groupe pétrolier est une entreprise familiale de deuxième génération fondée en 1958, spécialisée dans la distribution en gros et au détail de produits pétroliers. Sa mission est de fournir efficacement à ses clients des services et produits pétroliers de qualité par une expérience d'achat conviviale.



Valeurs de l'entreprise :

- Oser l'ingéniosité avec passion
- Agir avec authenticité
- Respecter ses engagements
- Réussir dans la complicité et le plaisir


Vous avez de l'expérience dans la vente au détail et vous désirez joindre une équipe dynamique? Communiquez avec nous sans tarder et faites-nous parvenir une lettre de motivation ainsi que votre curriculum vitae avant le 1^{er} août 2017 à :

PIERRE BOURASSA - Harnois Groupe pétrolier
Télé. : 450 759-7001 | 1 888 332-6033
pierrebourassa@harnoisgroupepetrolier.com
www.harnoisgroupepetrolier.com



Services sociaux

A.C.E.F. Amiante Beauce / Etchemins 418 338-4755	L'A-DROIT de Chaudière-Appalaches Défense de droits en santé mentale 1-866-837-1113
Al-Anon Alateen Si une personne de ton entourage boit trop, Al-Anon peut t'aider. 418 333-3097	La Croisée Regroupement de parents et amis de la personne atteinte de maladie mentale 418 335-1184
Albatros 04 Région de L'Amiante Accompagnement d'une personne atteinte d'une maladie grave et ses proches. 418 335-3362	La Gîte inc. 418 335-5551
Alcooliques Anonymes 418 338-2724	Le Berceau enr. 418 338-6979
Association Action Volontaire Appalaches Organisme maintient à domicile et popote roulante 418 334-0111	Le Havre Organisme intervenant auprès des personnes vivant avec une maladie mentale [accueil et accompagnement] 418 335-6989
Les Petits Frères de Thetford Mines Organisme accompagnant les personnes seules du grand âge. 418 755-0994	L'Intervalle Maison d'hébergement et de transition en santé mentale 418 338-1694
Association Renaissance Personnes vivant avec une déficience intellectuelle 418 335-5636	Mouvement retrouvailles Frontenac Estrie 418 335-9522
C.A.L.A.C.S. Chaudière-Appalaches Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel 1-855-474-6856	Narcotiques Anonymes Problème de drogue ? Si tu veux arrêter, nous pouvons t'aider. 1 800 879-0333 www.naquebec.org
Centre Domrémy des Appalaches 418 335-3529	Outremangeurs anonymes 1-877-509-1939 www.outremangeurs.org
Centre femme La Rose des Vents 418 338-5453	Parents anonymes 1-800-361-5085
Centre Régional du Deuil 418 335-3408	Parents-Soleil Rencontres sur les compétences parentales 418 423-2004
Deuil Entraide l'Arc-en-ciel 418 338-2632	Réseau d'entraide des Appalaches 418 338-2024 418 338-6955
Diabète Amiante inc. Réunion au local de l'âge d'or St-Alphonse 44, St-Alphonse Nord, Thetford Mines 418 338-9828	Service d'aide pour hommes en difficulté 418 335-9717
Domaine de la Sobriété Vous avez besoin d'aide ? Téléphonez-nous ou venez nous rencontrer. 1-888-443-2278	SOS Onde amitié Service d'aide et d'écoute téléphonique 418 338-5522
Émotifs anonymes www.emotifs-anonymes.org les mercredis à 19h30 423 St-Désiré, Thetford Mines (Black Lake) 418 338-5569	Urgence-Détresse Problème suicidaire, détresse CLSC (24/24) 1-866-277-3553
Gamblers Anonymes Rencontre tous les lundis à 19 h 30 418 332-0211	Groupe d'entraide Fibromyalgie de Thetford 1-877-387-7379 418-335-5028
Grands frères - Grandes sœurs des Appalaches 418 335-7404	Coup de pouce nourrice (organisme d'entraide allaitement maternel) 1-888-226-4499, Thetford Mines
Groupe d'entraide Cancer et Vie Organisme venant en aide aux personnes atteintes de cancer et leurs proches 418 335-5355	



Alexandre Aubry
514 640-8648

Horoscopes

SEMAINE DU 9 AU 15 JUILLET

Signes chanceux de la semaine : TAUREAU, GÉMEAUX ET CANCER



BÉLIER (21 mars - 20 avril)
Vous aurez tendance à faire vos comptes avant de partir en vacances et à angoisser sur le fait que la vie coûte cher. Côté sentimental, c'est toujours dans les moments où l'on s'y attend le moins que l'amour frappe à la porte.



TAUREAU (21 avril - 20 mai)
Vous serez extrêmement sociale. Ce sera également le temps de souffler professionnellement. Vous prendrez des heures de dîner plus longues afin de socialiser plus en profondeur avec vos collègues, vos employés ou vos associés.



GÉMEAUX (21 mai - 21 juin)
Vous profiterez de vos vacances pour accomplir quelques projets, aussi bien ceux de nature professionnelle que des travaux reliés à votre maison. Il ne faudrait toutefois pas oublier de prendre du repos.



CANCER (22 juin - 23 juillet)
La joie de vivre dominera sur toute la ligne et il y aura plus d'une occasion de faire la fête. Vous commencerez à sélectionner vos lectures pour vos prochaines vacances. Le choix ne sera pas facile.




LION (24 juillet - 23 août)
Vous ressentirez le besoin de faire du changement et le moment semblera bien choisi. Vous profiterez de l'arrivée des vacances pour mettre en œuvre vos projets d'entreprise ou vous vous mettrez à la recherche d'un meilleur emploi.




VIERGE (24 août - 23 septembre)
Vous participerez à des conférences et à des négociations d'envergure. Dans l'intimité, vous en aurez assez de faire le service. Alors, il faudra employer les grands moyens pour faire changer certaines habitudes.



BALANCE (24 septembre - 23 octobre)
Il est possible que vous ne partiez pas en vacances avec l'esprit totalement en paix. Quelques dossiers feront en sorte que vous resterez en communication avec le bureau. En amour, une nouvelle rencontre vous fera patienter.




SCORPION (24 octobre - 22 novembre)
Vous réussirez à terminer vos dossiers avant de partir en vacances. Évitez l'improvisation. En période de grandes vacances, tous les endroits magnifiques risquent d'être complets, faites donc vos réservations cette semaine.



SAGITTAIRE (23 novembre - 21 décembre)
Vous aurez l'excellente idée de planifier vos vacances à la maison. Rapidement il vous viendra aussi l'idée de refaire les platebandes et l'aménagement paysager. Voilà comment se dérouleront vos vacances.



CAPRICORNE (22 décembre - 20 janvier)
Il y aura beaucoup de déplacements en perspective. N'oubliez pas votre liste avant d'aller faire votre épicerie, autrement vous devrez y retourner plus d'une fois. Vous aurez la jasette facile et quelques personnes chercheront à vous obstiner.



VERSEAU (21 janvier - 18 février)
Vous calculez et recalculiez le budget pour les vacances afin d'être rassuré de ne manquer de rien. Cependant, comme vous pouvez toujours oublier quelques détails, il vaut mieux en prévoir plus, quitte à sacrifier quelques activités.



POISSONS (19 février - 20 mars)
Votre sens de l'initiative se démarquera considérablement. Au travail comme ailleurs, vous saurez créer des occasions et vous les exploiterez à leur plein potentiel. Vous bénéficierez d'une grande vitalité.

L'ÉVÉNEMENT

ÉQUIPÉ POUR L'ÉTÉ

DE NISSAN



Innové
pour exalter

OBTENEZ JUSQU'À 5 000 \$⁺

de rabais au financement à un taux standard sur les modèles 2017 sélectionnés. (Le rabais de 5 000 \$ s'applique aux modèles Altima et Maxima.)



Sentra SR turbo illustrée #

SENTRA SV À BOÎTE AUTOMATIQUE

Location à partir de **214 \$** par mois, avec comptant initial de 995 \$.

C'EST COMME PAYER

49 \$^{##}
/SEMAINE

PENDANT

39
MOIS

OU OBTENEZ

4 000 \$⁺ DE RABAIS
AU FINANCEMENT À UN TAUX STANDARD
(sur les Sentra SR Turbo.)



Micra SR illustrée #

MICRA SV À BOÎTE AUTOMATIQUE

Location à partir de **161 \$** par mois, avec comptant initial de 995 \$.

C'EST COMME PAYER

37 \$^{##}
/SEMAINE

PENDANT

39
MOIS

OU OBTENEZ

2 000 \$⁺
de rabais au financement
à un taux standard
(excluant le modèle S
à boîte manuelle)



Versa Note SR illustrée #

VERSA NOTE SV À BOÎTE AUTOMATIQUE

Location à partir de **205 \$** par mois, avec comptant initial de 995 \$.

C'EST COMME PAYER

47 \$^{##}
/SEMAINE

PENDANT

39
MOIS

OU OBTENEZ

2 500 \$⁺
de rabais au financement
à un taux standard



Qashqai SL Platine illustrée*

LE TOUT NOUVEAU QASHQAI

Prix à l'achat à partir de

19 998 \$ + 1 865 \$ = 21 863 \$*

(frais de transport et autres frais)

au total pour le Qashqai S

CONSULTEZ CHOISISSEZNISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS. | L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

Offres en vigueur du 1er au 31 juillet 2017. # Les offres de location sont basées sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$ / km. Le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Les offres à la location des modèles illustrés 2017 suivants : Sentra SR Turbo à boîte manuelle / Micra SR à boîte automatique / Versa Note SR sont pour un terme de 39 mois et équivalent à 39 mensualités de 290 \$ / 250 \$ / 266 \$ (avec 0 \$ en comptant initial) lorsqu'ils sont loués par l'entremise de NCF. Taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances en sus, et exigés à la signature du contrat. ## Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. + Le rabais de 5 000 \$ / 5 000 \$ / 4 000 \$ / 2 000 \$ / 2 500 \$ est applicable au financement à l'achat à un taux standard, uniquement par l'entremise de NCF, d'un modèle 2017 : Altima / Maxima / Sentra SR Turbo / Micra (à l'exception du modèle S à boîte manuelle) / Versa Note. Ce rabais ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à aucune autre offre et il sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes. * Prix de vente à partir de 21 863 \$ / 31 363 \$ pour les modèles 2017 : Qashqai S / Qashqai SL Platine montré. Taxes, les droits spécifiques sur les pneus neufs, immatriculation et assurances en sus. Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance, elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Modèles illustrés à titre indicatif. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez www.choisisseznissan.ca ou votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada inc., 2017.

IMMOBILIER



**POUR VENDRE
OU ACHETER
UNE PROPRIÉTÉ**

**FAITES AFFAIRE
AVEC NOS
COURTIERS DE
L'IMMOBILIER!**



C'EST VENDU!

L'IMMOBILIER et **VOS** courtiers!



Pourquoi rénover avant de vendre?

Faire les menus travaux qui s'imposent, réparer le robinet qui fuit, par exemple — ce qui relève d'ailleurs de l'entretien normal — est conseillé avant de mettre en vente une propriété, car le moindre petit défaut donne des munitions à l'acheteur qui souhaite négocier le prix à la baisse. Songez également que les travaux que vous jugez mineurs pourraient grandement rebuter un visiteur qui n'est pas du tout

manuel. Mieux vaut donc mettre toutes les chances de votre côté en prenant en charge ces travaux. De plus, bien des acheteurs préféreront payer un peu plus cher à l'achat que d'avoir une importante somme à investir en rénovations.

Par ailleurs, en investissant aux bons endroits (rafraîchir la cuisine, améliorer la salle de bain, etc.), vous pourriez vendre plus rapidement et à un meilleur prix — pensez-y!



Hypothèque : à taux fixe ou variable?

Vous hésitez entre les taux fixe et variable pour votre prêt hypothécaire? Pour vous aider à y voir plus clair, voici les avantages et les inconvénients de chacun.

TAUX FIXE

Le principal avantage du taux fixe est qu'il vous permet de planifier vos dépenses à long terme : vous connaissez le montant exact de vos mensualités, et vous êtes protégé des éventuelles hausses de taux d'intérêt. Par contre, vos paiements sont plus

élevés, car le taux fixe est généralement supérieur au taux variable. De plus, si les taux d'intérêt diminuent, vous ne pourrez pas en profiter.

Selon le contexte économique, soit si une hausse des taux d'intérêt est à prévoir — gardez toutefois en tête qu'il est impossible d'avoir des certitudes —, il pourrait être avantageux d'opter pour ce type de prêt. Par ailleurs, si vous aimez planifier vos dépenses ou que vous souffrez d'insécurité financière, mieux vaut opter pour un taux fixe.

TAUX VARIABLE

Moins élevé, le taux variable peut faciliter l'achat d'une propriété et vous permettre d'économiser sur les intérêts. Or, il faut jouir d'une certaine souplesse budgétaire et d'une bonne tolérance au risque pour privilégier ce type d'hypothèque, sans quoi la panique vous gagnera en cas de hausse des taux d'intérêt. Le taux variable n'est généralement pas conseillé aux premiers acheteurs qui doivent prévoir, en plus des frais liés à l'achat, des dépenses pour aménager la propriété.

Enfin, sachez qu'il existe des solutions, comme fixer les paiements ou ventiler le prêt, qui permettent de faire un certain compromis entre les deux options. Un conseiller en financement hypothécaire saura vous aider à faire le meilleur choix selon vos besoins.



Le taux variable est généralement plus bas que le taux fixe, mais vous devez être prêt à assumer une éventuelle hausse des taux d'intérêt.



POUR COURT OU LONG TERME

QUELQUES SOIENT VOS BESOINS ; MAISONS, CONDOS, CHALETs, LOCAUX, CONTACTEZ-NOUS

 À vendre ou à louer	 À vendre ou à louer	 À vendre ou à louer
Domaine des Élans Condos 3½ et 4½	Au bord du majestueux Grand Lac St-François	1238, rue Ste-Marie Thetford Mines

581 333-0760 | VENTES@GROUPEMAXIMA.CA | MAXIMAIMMOBILIER.COM | SUIVEZ-NOUS SUR

>7285905

7283061

LES ENTRETIENS P.B.L. Inc.

Pierre Bouffard, prop.

Travaux de nettoyage de tous genres

Tél. : 418 338-7678 Fax : 418 338-6618

L'expérience à votre service! cell. : 418 333-3572

- Entretien de bureaux
- Ménage quotidien
- Lavage divan et tapis

1699, boul. Frontenac Est
local 102, Thetford Mines
les.entretiens.pbl@gmail.com

BEAU PLANCHER PRÉVOST ENR.

Entrepreneur spécialisé Licence RBQ : 8005-2103-16

- Rénovation de tout genre
- Plancher de bois franc, posé, sablé et verni

418 335-2762

Normand Prévost
63, St-Georges, Thetford Mines

Réservez votre espace!

418 338-5181

Plusieurs sorties à prévoir au Cabaret des arts de Disraeli



Le chanteur Alexandre Poulin sera de passage au Cabaret des arts de Disraeli le 21 octobre. (Photo gracieuseté)

RÉGIONAL. Le Comité culturel de Disraeli présentera pas moins de dix spectacles en chanson, en conte et en humour au cours de la saison 2017-2018.

Celle-ci débutera en septembre où deux spectacles seront proposés, le premier avec le groupe Bleu Jeans Bleus, un quatuor qui offrira un exécutoire musical enlevé suivi, dans le cadre des Journées de la culture et du 150^e de Disraeli, du conteur Jean-Luc Boutin avec « Si Disraeli nous était conté, quelle histoire! ».

En octobre, novembre et décembre, ce sera au tour de l'auteur-compositeur-interprète Alexandre Poulin, suivi de nul autre qu'Émile Bilodeau, la nouvelle sensation québécoise. Enfin, pour terminer l'année, les citoyens auront la chance de découvrir le duo de l'heure Saratoga.

Pour amorcer 2018, les Deuluxes, un duo qui présentera un spectacle enflammé de rock and roll et qui mettra, sans aucun doute, le feu dans la place en l'espace de quelques secondes. En février, se produira Ilam avec son style particulier alliant un mélange de rythmiques reggae aux inclinaisons de blues, de l'afro soul. Ce spectacle sera suivi en mars, dans la semaine de relâche, d'un spécial pour enfants avec Madame Pissenlit, une jardinière pas ordinaire.

Les deux derniers spectacles de l'année seront présentés en avril et mai et mettront en vedette l'auteure-compositrice-interprète et musicienne autodidacte Beyries. Puis, la saison se terminera en humour avec Olivier Martineau dans son premier One-man-show où il s'amuse à gratter une société qu'il ne comprend pas.

Notons que tous les spectacles auront lieu au Cabaret des arts, à l'exception de celui de Jean-Luc Boutin prévu à la salle J.N. Plante et celui d'Olivier Martineau à la salle Desjardins.

ROYAL LEPAGE

Pro
AGENCE IMMOBILIÈRE
Franchisée indépendante et autonome
418 338-4220

Visitez toutes nos propriétés en un clic!
royallepage.ca

PARCE QUE VOUS MÉRITEZ UN SERVICE À LA HAUTEUR DE VOS ATTENTES!

Mélissa Roussin
Courtier immobilier
15 ans d'expérience

Dalma Roussin
Courtier immobilier
25 ans d'expérience

Daniel Bisson
Courtier immobilier résidentiel
3 ans d'expérience

Linda Côté
Adj. administrative

VENDU

Propriété située au 81, Ville-Marie Thetford Mines
Vendu par **MÉLISSA**

GRAND LAC-ST-FRANÇOIS

1861 - Propriété habitable à l'année, 3 chambres, directement au bord de l'eau. **MÉLISSA**

NOUVEAU

Pour une visite
418 338-4220

2555 - Bungalow 4 côtés brique, garage, 4 cac., 2 salles de bain, planchers bois franc, foyer dans la salle familiale et plus! **DALMA**



2492 - Belle propriété 1 1/2 étages rue Alfred, 3 c.a.c., garage, sortie de cave extérieure, beau terrain sans voisin arrière, avec revenu si désiré, à très bon prix! **DALMA**



2494 - Duplex en brique, les logements sont côte à côte, cour arrière intime. **MÉLISSA**



2544 - Quartier O'Meara, propriété très bien entretenue, avec abri d'auto, piscine creusée, chauffée, 3 cac., 2 salles de bains, foyer, beau grand terrain paysager! **DALMA**



2425 - Évaluation municipale de 58 900\$, vendu pour aussi peu que 37 000\$! Idéal pour personne seule ou jeune couple. Libre immédiatement! **MÉLISSA**



2505 - Superbe propriété de construction 2014, garage intégré et excavé, décor actuel, belle luminosité, coup de cœur assuré! **MÉLISSA**



2528 - Bâtisse commerciale avec un très beau local aménagé au 1er étage, un grand logement au 2e de 6 1/2 pièces, très très bon deal! **DALMA**



2463 - Charmante propriété avec loft adjacent aménageable selon vos goûts. **MÉLISSA**



2543 - Lac William, belle propriété 1 1/2 étages avec garage double isolé, chauffé, terrain magnifique (un des plus beaux), sur le lac avec beaucoup de possibilités! **DALMA**



2547 - Belle propriété avec abri d'auto, sortie de cave extérieure, possibilité de 3 chambres, plancher de bois franc thermo pompe, fièrement entretenue! **DALMA**



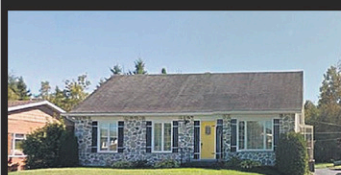
2529 - Lumineux bungalow à aire ouverte, 3 chambres et 2 salles de bains, aucun voisin arrière, la campagne en ville! **MÉLISSA**



2479 - Cottage vendu sous le prix de l'évaluation! 5 chambres, 2 salles de bains, à proximité du cégep. **MÉLISSA**



2529 - En 2e rangée, beau grand terrain boisé de 2 lots, un de 90,000 pi² et un de 25,884 pi² avec droit de construction, relié à l'eau de la ville! **DALMA ET DANIEL**



2538 - Très belle bâtisse commerciale libre à l'acheteur avec un beau grand logement au 2e étage. Située sur une rue avec une très bonne visibilité, beaucoup de possibilités! **DALMA**



2496 - Bungalow tout brique avec garage double, 4 chambres et 2 salles de bains, sous-sol aménagé avec sortie indépendante. **MÉLISSA**



2548 - Ste-Marthe, très belle propriété pierre et brique avec garage, verrière, sortie de cave extérieure, 3 cac., salle à manger, boudoir, très belle et grande salle familiale, fièrement entretenue! **DALMA**



2534 - Charmant chalet situé dans une petite baie paisible du Lac Aylmer. Libre rapidement pour vous permettre de profiter des beaux jours. **MÉLISSA**



2482 - Propriété à papiers, 3 chambres, vaste séjour avec foyer, entretenue d'une façon exemplaire, libre rapidement. **MÉLISSA**



2539 - Belle et grande propriété avec abri d'auto, garage, 6 c.a.c., 2 salles de bain, fièrement entretenue et près de tous les services! **DALMA**



2545 - Cottage ayant subi plusieurs améliorations, 3 chambres et 2 salles de bains, belle cour arrière, immense remise. **MÉLISSA**



2550 - Bungalow comptant 3 chambres au rez-de-chaussée, secteur tranquille, belle cour arrière avec arbres matures. **MÉLISSA**

VOUS ACHETEZ? VOUS VENDEZ? ÊTES-VOUS SÛR D'ÊTRE BIEN PROTÉGÉS?

vosre rêve à l'abri

Votre protection contre les :

- Vices cachés
- Délais et désistements
- Cotisations spéciales en copropriété

>7280661



KEVEN SAUCIER
courtier immobilier, résidentiel
418.281.0504

MANON LESSARD
courtier immobilier, résidentiel
418-332.9425

ANDRÉ GOSSELIN
courtier immobilier, résidentiel
et commercial
418.333.3407

ANGELO TESTAGUZZA
courtier immobilier, résidentiel
et commercial
418.332.3169

ÉMILIE RÉMILLARD
adjointe
418.338.0340

viacapitale ÉLITE

L'ÉLITE DE L'IMMOBILIER • 418 338-0340



VENDU

Vendu en 1 semaine!

2616, Ainsley
- Manon et Keven



VENDU

1445, St-Jean-Baptiste
- Inter-agence Keven



VENDU

Vendu en 1 semaine!

102, Couture
- Manon et André



VENDU

Vendu en 1 semaine!

118, Ch. du Petit-Lac-St-François
- Manon et André



VENDU

792, 12e Avenue
Vendu Inter-agence - Manon et André



VENDU

Vendu en 1 visite!

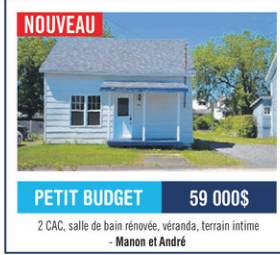
1124, 5e Avenue
- Manon et André



NOUVEAU

DISRAELI 123 000\$

4 Chambres, 2 salles de bain, rénové au goût du jour!
- Keven



NOUVEAU

PETIT BUDGET 59 000\$

2 CAC, salle de bain rénovée, véranda, terrain intime
- Manon et André



NOUVEAU

REVENUS POTENTIELS 145 000\$

7 CAC, sous-sol aménagé (entrée, cuisine et SB) pour la location. - Manon et André



GRAND TERRAIN 149 900\$

Jolie maison, avec garage, 3 bâtiments de rangement, sur énorme terrain de + de 159 000 pi. ca. - Keven



TERRAIN DOUBLE 74 000\$

4 CAC, garage, zonage résidentiel et commercial
- Manon et André



GARAGE COMMERCIAL 150 000\$

St-Jacques de Leeds. Idéal pour compagnie de transport ou jeunes investisseurs. - Angelo



NOUVEAU PRIX

UNIFAMILIALE 59 000\$

Rue Roberge. Maison 3 x CAC, terrain de 7780 pi. ca. Faites un offre. - Angelo



COTTAGE 95 000\$

maison deux étages, 4 X CAC au 2e niveau, terrain de 9400 pi. ca. Près de tous les services. - Angelo



PLAIN-PIED 119 000\$

4 X CAC, donc une au sous-sol. Distance de marche des écoles secondaire et primaire. - Angelo



NOUVEAU PRIX

CAMPAGNE 149 000\$

Aire ouverte, entrée ext. pour sous-sol, vaste terrain, près du lac Bécancour. - Manon et André



CAMPAGNE 185 000\$

4 CAC, garage de 30'x40', entrée ext. pour sous-sol, terrain de 12 000 pi ca., près du lac Bécancour. - Manon et André



Notre satisfaction, notre réussite.



Isabelle Vachon
adjointe administrative



Audrey Sévigny inc.



Alexandre Labbé inc.

Bur.: 418 832-1001 Audrey cell.: 418 281-1786 Alexandre cell.: 581 724-0090



VENDU

3298, Chemin Loignon,
Thetford Mines



VENDU

41, De La Fabrique,
St-Pierre-De-Broughton



VENDU

903, Picard,
Thetford Mines



VENDU

1204, Philippe,
Thetford Mines



VENDU INTERAGENCE

151-155, Ste-Anne,
Thetford Mines



VENDU

5710, Gobeil,
Robertsonville



NOUVEAUTÉ

4086-4088, St-André,
Black Lake, 95 000\$



NOUVEAUTÉ

500, Route 108,
Stornoway, 219 000\$



NOUVEAUTÉ

725, 7e Rang Sud,
Sacré-Cœur-de-Jésus, 99 000\$



NOUVEAUTÉ

2493, Notre-Dame Est,
Thetford Mines, 119 000\$



PRIX RÉVISÉ

4273, Route 112,
East Broughton, 80 000\$



PRIX RÉVISÉ

150, 12e Rue Ouest,
East Broughton, 115 000\$



PRIX RÉVISÉ

838, 11e Avenue Nord,
East Broughton, 94 900\$



PRIX RÉVISÉ

424, St-Georges,
Robertsonville, 109 000\$



PRIX RÉVISÉ

44, de la Fabrique,
St-Pierre-de-Broughton, 109 000\$



PRIX RÉVISÉ

81, Boily Est,
Thetford Mines, 69 900\$

>7052483

SPORTS

Les Filons hockey ont un nouvel entraîneur-chef



Stéphane Fiset, entraîneur adjoint, Nicolas Boucher, entraîneur-chef, et Alain Rajotte, responsable des activités sportives du Cégep de Thetford. (Photo gracieuseté)

HOCKEY. La direction du Cégep de Thetford et le responsable des activités sportives de l'établissement, Alain Rajotte, ont récemment annoncé la nomination de Nicolas Boucher à titre d'entraîneur-chef de l'équipe de hockey des Filons.

M. Boucher, qui évolue depuis près de 15 ans dans l'univers du hockey, a signé un contrat de deux ans avec la formation. Sa feuille de route est impressionnante. Parmi ses réalisations en tant que joueur, il a évolué en 2008 avec l'Isothermic de Thetford Mines dans la Ligue nord-américaine de hockey (LNAH). Il a par la suite joué deux années dans les rangs professionnels, l'une en France pour l'équipe Courbevoie division 1 et l'autre pour la Southern Professional Hockey League en Georgie. De retour au Québec, il a joint le Caron et Guay de Trois-Rivières, toujours dans la LNAH.

Outre ses expériences sur glace, il a été responsable du programme sports-études à la Polyvalente Le Boisé de Victoriaville pendant deux ans. Il a ensuite joint l'équipe du Collège Clarétain de Victoriaville où il a évolué pendant quatre années à titre d'entraîneur-chef de diverses équipes de hockey. Il a également été recruteur pour les Tigres de Victoriaville. Cette saison, il était le directeur du programme du GRAAL du Collège Clarétain et l'entraîneur-chef de l'équipe N18.

«Je suis très heureux de pouvoir mettre à profit mon expérience et ma passion du hockey dans le processus de développement athlétique

et scolaire des jeunes athlètes du Cégep. Je partage parfaitement la vision du programme des Filons et je remercie le Cégep de Thetford de m'offrir cette opportunité qui me permettra de progresser dans ma carrière et de me développer. Il s'agit d'une autre belle étape dans mon cheminement», a soutenu M. Boucher.

Il secondera à monsieur Carl Mallette qui a dernièrement été nommé entraîneur adjoint des Tigres de Victoriaville de la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Coach Mallette a dirigé les Filons hockey au cours des 18 derniers mois et a contribué à façonner une équipe jeune, talentueuse, bien structurée et appelée à réaliser de belles choses.

Le nouvel entraîneur aura à ses côtés l'expérimenté Stéphane Fiset, ancien gardien de but dans la Ligue nationale de hockey et maintenant agent de joueurs. M. Fiset sera de retour avec l'organisation des Filons pour une deuxième année consécutive. Il aura toutefois davantage de responsabilités puisqu'il agira à titre de premier entraîneur adjoint.

Alain Rajotte est convaincu que M. Boucher saura amener le programme de hockey et le recrutement de joueurs à un niveau supérieur. Il souligne que le nouveau coach est un homme passionné, déterminé et organisé. «La complicité développée entre M. Boucher et M. Fiset au cours des dernières années sera mise à profit pour l'équipe. Les deux entraîneurs hériteront de l'édition la plus compétitive de l'histoire des Filons hockey du Cégep de Thetford.»

Une cinquième semaine productive dans la LSST

SOCCER. La cinquième semaine d'activité dans la LSST débutait avec un duel Intersport contre l'Airmac. Ces derniers ont remporté leur troisième victoire de la saison par la marque de 6-1.

Sam Turgeon a ajouté quatre buts à sa fiche personnelle et Boris Djomaha en a ajouté deux autres pour l'Airmac. Frank Geofred Polle Nkwelle a été l'unique butteur pour l'Intersport.

La soirée se terminait avec un affrontement Pâtisserie St-Noël contre Boucherie Poulin. La profondeur et la vitesse de la Boucherie Poulin a permis à l'équipe de soutirer les précieux trois points en remportant son match par la marque de 4-0. Andres Mejia avec deux buts, Félix Métivier et Vincent Côté ont dirigé l'offensive pour la Boucherie Poulin.

Le premier des septièmes matchs débutait avec un affrontement Pâtisserie St-Noël face à l'Airmac. La rencontre a toutefois bien mal débuté pour l'Airmac qui a vu les attaquants de la Pâtisserie St-Noël se forger une avance de trois buts, et ce, dès les premières minutes du match. L'Airmac s'est finalement présenté au match en forçant la tenue des tirs de barrage, mais la Pâtisserie Saint-Noël a réussi à y ajouter sa touche personnelle pour remporter les précieux trois points.

La cinquième semaine d'activité dans la LSST Intersport se concluait avec le duel Boucherie Poulin contre Intersport. La Boucherie Poulin a remporté sa sixième victoire de la saison par la marque de 5-2.

RE/MAX Accès
agence immobilière
418 338-6161
François Gagné
COMPÉTENCE CERTIFIÉE
COURTIER EXPÉRIMENTÉ,
RÉSULTATS ASSURÉS

UN VENT DE NOUVEAUTÉS!



1540 - Grande résidence, quartier recherché



1544 - Rénové, piscine, spa, à voir



1543 - Duplex



1545 - Fièremment entretenu



1542 - À revenus



1546 - À revenus



1541 - Grande maison, entrepôt, garage double, logement au sous-sol



1547 - Fièremment entretenu, quartier recherché



1538 - Campagne, lac artificiel



1537 - 15 min. du Mont Adstock, golf, ski, Lac-du-Huit



1525 - Disponible rapidement face au Lac à la Truite avec accès.



1536 - Disponible rapidement entièrement rénové

Venez voir plusieurs autres propriétés au www.remax-quebec.com

INFORMEZ-VOUS, PLUSIEURS TERRAINS COMMERCIAUX!

Victoire pour la formation de Dominic Bolduc



Je vends ou c'est GRATUIT !
 Votre courtier VIA CAPITALE

RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
418 333-2861
 www.rockmercier.com



7292168

LA SEULE BANNIÈRE À OFFRIR
 LA PROTECTION HYPOTHÉCAIRE

Rock Mercier
 courtier immobilier



Malgré un changement d'horaire à la dernière minute, plusieurs joueurs ont répondu à l'appel afin de prendre part au Match des étoiles dimanche. (Photo TC Media - Claudia Fortier)

VENDU avec protection



6748 - 1310, rue St-Jean Baptiste, Thetford Mines

NOUVEAU



6753 - Cottage clé en main, 4 chambres, très propre, beau quartier. À voir!



NOUVEAU PRIX

6737 - Vendeur motivé, dans un quartier recherché, maison haut de gamme avec terrain aménagé. Une visite s'impose!



NOUVEAU PRIX

6684 - Maison 1 étage 1/2 avec abri d'auto et garage détaché, isolé, en bas de l'évaluation.



NOUVEAU PRIX

6679 - Terrain sur la route 269, à proximité de la ville sans aucun voisin arrière, possibilité de construire.



REVENUS

6672 - Triplex, tous loués, près des écoles. Faut voir !



NOUVEAU PRIX

6721 - BMaison 1 étage 1/2, plus que centenaire, bien entretenue, coin paisible. Une visite s'impose.



REVENUS

6632 - Immeuble à revenus, plusieurs réparations effectuées, en bas de l'évaluation.



RÉCENT

6751 - Maison presque entièrement rénovée, à la campagne, avec garage isolé sur terrain de plus de 181 000 pieds carrés. À voir!



RÉCENT

6743 - Maison 1 1/2 étage plus que centenaire. On lui a redonné son cachet d'antan. Une visite s'impose.



RÉCENT

6744 - Maison 1 1/2 étage rénovée au goût du jour, 4 côtés brique, dans un secteur tranquille. Faut voir!



TERRAIN

6379 - A la campagne, prêt à construire. 289 pieds par 200 pieds. Possibilité d'en acquérir d'avantage.



VENDEUR MOTIVÉ

6723 - Maison 2011 au Lac Caribou avec accès au lac sur grand terrain de 91 750 pieds carrés. Une visite s'impose.



FERMETTE

6702 - Fermette à 5 minutes de la ville sur terrain d'environ 7,2 acres, cabane à sucre, grange, terrain boisé, à la campagne.

PIERRE NADEAU
 redaction.thetford@tc.tc

BASEBALL. Dans le cadre du traditionnel Match des étoiles de la Ligue de baseball majeur du Québec disputé dimanche au stade Desjardins, la formation dirigée par Dominic Bolduc des Blue Sox de Thetford a eu le meilleur sur celle menée par Jonathan Breton du Big Bill de Coaticook par la marque de 5-3.

Originellement, le match devait servir d'enjeu pour déterminer l'avantage du terrain pour la finale, mais comme il a été repoussé d'une journée et que plusieurs joueurs choisis n'ont pu se présenter, les dirigeants ont laissé tomber l'enjeu.

L'entraîneur des Sox était plus ou moins surpris de ce bas pointage pour un match d'étoiles. « Je n'avais pas vraiment d'attentes, je souhaitais que ce soit serré, un point c'est tout. Ça donné de beaux jeux en défensive dont l'attrapé de Manuel Bouffard et quelques doubles jeux. Ça l'air de rien, mais ces jeux ne se font pas si ce n'est pas des avant-champs étoiles comme ça. Tous les jeux sont plus faciles dans ce temps-là. »

Celui-ci apprécie toujours ces matchs avec les meilleurs. « C'est toujours plaisant. Ceux qui partent de loin pour une ou deux présences au bâton, c'est qu'ils sont tous des mordus de baseball. D'être ici et de jaser avec ces gars-là, c'est ça qui est plaisant », de mentionner celui qui pouvait compter sur sept de ses joueurs.

Manuel Bouffard, qui en était à une première participation, a aimé son expérience. « C'est assez fantastique d'être autour de tous ces joueurs avec autant de potentiel. C'est vraiment flatteur d'être invité à ce genre de match. » En sixième manche, il a réalisé un attrapé spectaculaire, digne des jeux du baseball majeur, réalisé après une longue course. « Ces attrapés sont un peu instinctifs. On le fait un peu pour la personne qui est sur le monticule et pour l'équipe », a

mentionné le voltigeur des Sox qui n'était pas convaincu de pouvoir se rendre à la balle.

Un autre des Blue Sox, Frédéric Bolduc, a également apprécié sa première présence. « Une belle expérience, surtout que les gens de Thetford ont bien répondu. Ça été une bonne partie, serrée en plus. Je pense que ça donné une belle image du calibre de cette ligue au courant de la saison. »

Celui qui s'est fait donner la balle pour lancer les deux dernières manches a bien fait au monticule. « Le fait de lancer ici à Thetford dans notre stade où je suis plus habitué m'a aidé, mais avec tous les bons joueurs qui étaient avec nous, c'est plus facile de lancer dans ce temps-là quand tu sais que tous ces joueurs sont derrière toi. »

UN PREMIER MATCH À VICTORIANVILLE

Avant la pause du match des étoiles, des Blue Sox ont remporté un gain de 2-1 le 28 juin devant le Cactus de Victoriaville. C'était un premier match au stade Rémi-Deshaies après trois tentatives infructueuses. Marc-André Charbonneau a donné la victoire avec un simple opportun en septième manche pour briser une égalité de 1-1.

Dominic Bolduc a encensé son vétéran de 37 ans qui à sa présence précédente, avait laissé trois coéquipiers sur les sentiers. « Il s'est fait atteindre par un tir que l'officiel n'a pas appelé. Il s'est fait retirer sur trois prises après. De retour sur le terrain, il fait une erreur en défensive et à sa présence suivante, au lieu de frapper pour la clôture, il a poussé la balle dans le trou et on gagne la partie. »

Une série de trois parties attend les Blue Sox à compter de vendredi alors qu'ils seront les hôtes du Cactus de Victoriaville. Dimanche, la troupe de Dominic Bolduc disputera un programme double à Coaticook en après-midi et à Sherbrooke en soirée.



À VENDRE PAR LE PROPRIO
 ... et son courtier

Luc Maclure 418 333 4100
 Courtier immobilier luc.maclure@gmail.com



VENDU



172-174, rue Dodier

VENDU



225, Ave Proulx, Coleraine

VENDU À
 2 000\$ frais de courtage



91, rue Boily Est
ÉCONOMIE DE 2 700\$
 POUR LE VENDEUR COMPARÉ À 6%

VENDU À 4%
 FRAIS DE COURTAGE



162^e Rue, St-Georges
ÉCONOMIE DE 3 000\$
 POUR LE VENDEUR COMPARÉ À 6%

NOUVEAU EN BORDURE D'UN LAC - VOIR VIDÉO YOU TUBE



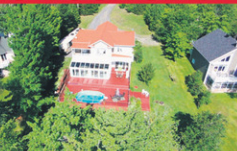
28818443

LAC-DU-HUIT 338, Des Plaines, Adstock. Construction récente de qualité, incluant terrain en 2e rangée. Intérieur de qualité avec foyer, grande salle familiale, etc. Bel espace pour recevoir famille et amis, endroit calme à 20 minutes des services. À VOIR!
<https://www.youtube.com/watch?v=u9n-t1GkG>



22844288

GRAND LAC ST-FRANÇOIS 270, Ch. du Hameau, Ste-Praxède. Maison de prestige, grande verrière avec accès à la terrasse et piscine, cuisine de rêve, chambre des maîtres avec balcon et salle de bain. UNE VISITE S'IMPOSE!
<https://www.youtube.com/watch?v=IH3In4Y-dSQ>



NOUVEAU



2409, Ch des Bois-Francis

Vous recherchez un grand terrain à proximité des services. Bonne construction 1982, propre et bien entretenu + garage.



À PARTIR DE 2%

Pour un service humain et professionnel
 Parce que l'achat ou la vente de votre maison n'est pas qu'une simple transaction

VILLE DE THETFORD MINES LA PAGE MUNICIPALE

144, rue Notre-Dame Ouest | C.P. 489 | 418 335-2981 | ville.thetfordmines.qc.ca | infos@ville.thetfordmines.qc.ca



Vous voulez écrire au maire de Thetford Mines pour lui faire part de vos commentaires ? Faites-le à l'adresse suivante : 144, rue Notre-Dame Ouest, C.P. 489, Thetford Mines (Qc) G6G 5T3 ou encore par courriel à mairie@ville.thetfordmines.qc.ca

CABINET DE LA MAIRIE

UN PROJET INCROYABLE !

L'idée nous vient d'ailleurs mais elle n'est pas moins excellente. Nous profitons de tous les espaces possibles pour planter des fruits et légumes disponibles pour tous. Devant des bâtiments municipaux comme l'hôtel de ville ou le Service d'urbanisme, devant des commerces ou des résidences. Tous les endroits où il est susceptible de se trouver des passants sont propices à cet acte de partage. On installe un bac ou un grand pot, on plante, on arrose et tous cueillent. Il s'agit d'une incroyable façon de créer des opportunités pour nos jeunes et moins jeunes de bien s'alimenter.

Nous vous invitons à participer en grand nombre et à venir à l'inauguration de la fontaine verte, ce samedi 8 juillet à 10 h, sur la rue Bennett Est où plusieurs bacs ont été installés.

Marc-Alexandre Brousseau, maire



LOISIRS ET CULTURE

125^e ANNIVERSAIRE : DEUX EXPOSITIONS À CARACTÈRE HISTORIQUE À NE PAS MANQUER !

À l'occasion du 125^e anniversaire de la Ville de Thetford Mines, le Musée minéralogique et minier et le Centre d'archives de la région de Thetford présentent chacune une exposition à caractère historique. Ces expositions retracent les événements marquants de la fondation de Thetford Mines de 1892 jusqu'à aujourd'hui. Pour plus de détails, consultez le site Web de la Ville de Thetford Mines, à la section *Événements*.

TÉLÉCHARGEZ LE CIRCUIT HISTORIQUE DE LA RUE NOTRE-DAME EN BALADODIFFUSION!



Cet été, parcourez le centre-ville en téléchargeant le circuit historique de la rue Notre-Dame disponible en baladodiffusion sur l'application BaladoDécouverte. Ce circuit pédestre qui débute au coin des rues Saint-Alphonse et Notre-Dame Ouest est composé de 14 points d'intérêt qui renseignent l'individu sur certains événements et bâtiments qui ont marqué l'histoire de Thetford Mines. On y retrouve, par exemple, l'église Saint-Alphonse, le collège La Salle, l'hôtel de ville, l'ancien bureau de poste, la place des Pionniers et l'ancienne gare. Chacun de ces points d'intérêt est accompagné de photos d'archives et de textes relatant une partie de l'histoire des bâtiments et de la rue Notre-Dame.

BaladoDécouverte est une application gratuite téléchargeable sur *Google Play* et *App Store* qui offre une multitude de circuits interactifs guidés à l'aide de la géolocalisation. L'application peut être utilisée avec ou sans connexion wifi si le circuit est téléchargé avant de se rendre sur le terrain.

MERCREDIS MUSICAUX : ANDRÉ GRENIER ET SES MUSICIENS À LA STATION DES ARTS



La saison des Mercredis musicaux se poursuit avec la présentation du spectacle mettant en vedette le chanteur et guitariste André Grenier accompagné de ses musiciens. Cette soirée aura lieu le 12 juillet prochain à compter de 19 h sur la scène extérieure de la Station des arts. En cas de pluie, la représentation sera annulée.

ACTIVITÉS PHYSIQUES POUR AÎNÉS AU PARC SAINT-NOËL



Les séances d'activités physiques dédiées aux personnes âgées se poursuivent ce mercredi au parc Saint-Noël de 10 h à 11 h. Il faut savoir qu'en cas de pluie, le cours sera reporté au lendemain, soit le jeudi à la même heure. L'atelier débute par une période de réchauffement et d'étirements, suivie d'une séance d'entraînement et se terminent par une capsule santé.

Nous invitons les participants à surveiller leurs courriels ainsi que les sites Web de la Ville de Thetford Mines et du CAPS. L'information mentionnant le report ou l'annulation de la séance y sera inscrite la veille selon les prévisions météorologiques.



URBANISME

CONCOURS MAISONS FLEURIES



Les passionnés d'horticulture sont invités à s'inscrire au Concours Maisons fleuries d'ici le 14 juillet prochain. Le concours comporte les volets compétitif et participatif et vise à récompenser les citoyennes et les citoyens qui embellissent leur propriété.

Le volet compétitif permet aux adeptes d'horticulture d'être jugés, entre autres, sur la propreté générale de leur terrain, l'originalité et sur la quantité et l'entretien des plantations ligneuses et herbacées.

Le volet participatif, quant à lui, est davantage axé sur le plaisir d'embellir et de participer au concours. Ce dernier permet aux participants de recevoir des commentaires intéressants sur leurs

aménagements. Dans cette catégorie, les prix seront tirés au hasard indépendamment du jugement des propriétaires.

Consultez le site Web de la Ville de Thetford Mines, à la section *Citoyens / Embellissement / Concours Maisons Fleuries* pour vous inscrire.



TRAVAUX PUBLICS,
DU GÉNIE ET DE L'ENVIRONNEMENT

MATIÈRES ORGANIQUES : LIVRAISON À DOMICILE DES BACS BRUNS À PARTIR DU 10 JUILLET

La Collecte
GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

Dans le cadre du processus d'implantation de la collecte des matières organiques, la Ville de Thetford Mines informe les citoyens que la distribution des bacs bruns se déroulera du 10 juillet au 18 août prochain, et ce, du lundi au vendredi, de 8 h à 19 h. La livraison des bacs s'effectuera directement à domicile. Ainsi, tous les foyers situés sur le territoire de la municipalité recevront un bac brun qui inclura un bac de cuisine de format de neuf litres muni d'un filtre au charbon, de même qu'un emballage d'essai de 10 sacs de papier, un nouveau calendrier de collecte et les informations relatives à l'utilisation du nouveau bac. **Il est important de noter que la collecte du bac brun débutera dans la semaine du 28 août.** Les citoyens devront donc consulter leur nouveau calendrier pour suivre les collectes et tenir compte du délai entre la date de réception de leur bac et la date de la première collecte avant de déposer des matières organiques dans leur bac.

Pour toute question concernant la collecte des matières résiduelles, il est possible de contacter l'équipe de la patrouille verte au 418 335-3132.



AVIS PUBLICS

AVIS PUBLIC EST, par la présente, donné que, lors d'une séance ordinaire que tiendra le Conseil le lundi 21 août 2017 à 20 h dans la salle des délibérations du Conseil située à l'hôtel de ville de Thetford Mines, 144, rue Notre-Dame Ouest, il statuera sur les demandes de dérogations mineures concernant :

La propriété située au 1980, rue Notre-Dame Est. La demande consiste à permettre un empiètement de 1,7 mètre dans la marge de recul lorsque prescrite à 4 mètres, le tout afin de permettre l'agrandissement du bâtiment principal.

La propriété située au 950, 13^e Avenue. La demande consiste à permettre un empiètement variant entre 0,2 et 0,5 mètre dans la marge de recul arrière lorsque prescrite à 0,6 mètre, le tout afin de régulariser l'empiètement des deux remises existantes.

Lors de cette séance, le Conseil entendra les personnes intéressées par ces demandes de dérogations mineures.

DONNÉ À THETFORD MINES, ce 27^e jour de juin 2017.

Me Edith Girard, OMA, greffière de la Ville

Offrez-vous des extras
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès
 de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE
 de votre annonce sur **VosClassées.ca.**

Heure de tombée:
vendredi 16h00

Heures d'affaires du service téléphonique:
lundi au vendredi 8h30 à 12h et de 13h à 16h30

Mode de paiement:  

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER
 ET TOUT VENDRE,
 près de chez vous**

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER
100 à 299

MARCHANDISE
300 à 399

SERVICES
400 à 599

EMPLOI ET FORMATION
600 à 799

ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX
800 à 899

VÉHICULES
900 à 999

110 Prop. à revenus à vendre

THETFORD Mines:
3 logements,
2x5-1/2, 1x4-1/2,
58 du Mont Granit
Ouest. Triplex rénové.
Aubaine 99,000\$.
5-1/2 à louer, libre à l'acheteur,
819-473-1125

115 Condos et lofts à vendre

CONDO 4-1/2, construction
2013, 2e, plafond cathédrale,
grande remise, 150,000\$.
Visite libre, dimanche de 13 à
16h au 738 rue Ste-Alfonse
Sud, #202, Thetford Mines,
418-755-1452

125 Maisons mobiles

MAISON mobile + 2 an-
nexes, 3 chambres, salle la-
vage, 1057, des Loisirs,
Thetford Mines. Coin tran-
quille. 418-338-2628,
581-714-0206

140 Commerces à vendre

DÉPANNEUR avec
bâtisse, près de
Thetford, chiffre
d'affaire:
1,083,000\$. Clément
Olivier, courtier im-
mobilier.
418-651-3134

DÉPANNEUR avec
bâtisse, Thetford,
chiffre d'affaire:
781,000\$. Courtier
immobilier, Clément
Olivier,
418-651-3134

150 Chalets /
Maisons de campagne

4 chalets équipés, avec
piscine 27', garage dou-
ble, terrain 330'x330',
bord de rivière. Région
St-Adrien-d'Irlande
Yvon. 418-335-3191

160 Terrains / Terres à vendre

PROMOTION ÉTÉ: Notre-
Dame-des-Bois, jusqu'au 30
septembre Rabais de 33%
sur tous les terrains ou finan-
cement 0% pour 10 ans. Au
Domaine des Appalaches, ac-
cès à: 3 montagnes, des
étangs, sentiers, 40km de
routes privées déneigées. De
plus: rabais de 2,000\$ en fai-
sant un don au Projet École-
Communauté, certaines
conditions s'appliquent.
819-888-2314 www.domai-
nedesappalaches.ca

205 Logements /
appartements à louer

!!!! 3-1/2, demi sous-
sol, rue Maurice, Thetford
Mines. Complètement ré-
nové, entrées laveuse/ sé-
cheuse, remise. Non-fu-
meur. Pas d'animaux. Li-
bre, 360\$. 418-338-5402
Après 18h00

!!! 1 MOIS GRATUIT!
Grand 4-1/2 rénové,
595\$ 2e étage. Endroit
tranquille, près hôpital,
2 stationnements, bal-
cons. 1687 Rue Mauri-
ce, Thetford Mines.
418-389-9864

! 1 MOIS GRATUIT!
Faut voir! 4-1/2 en-
tièrement rénové,
possibilité meublé,
très bien situé, 4e
Rue, Thetford Mines,
395\$/ mois,
418-389-9864

! BANQUE DE LOGE-
MENTS et petites
maisons. Libres im-
médiatement.
418-338-1237

205 Logements /
appartements à louer

**I FACE HÔPITAL
 THETFORD**
2-1/2, 3-1/2, 4-1/2.
Buanderie,
conciergerie, bal-
con, près de la pis-
te cyclable.
418-338-8096

2-1/2, 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, li-
bres immédiatement, prop-
rés, déneigement compris,
418-335-9238

2x 4-1/2: 355\$ et 375\$,
Thetford Mines. Libres
418-423-5588

2x 4-1/2; (465\$) 827
Marquette, Thetford
près services. Libres
Aussi 4-1/2, 2e étage
485\$. Libre septembre
418-423-7558

3-1/2, 3e étage, non chauffé,
non éclairé, semi-meublé,
juillet, buanderie, "locker"
intérieur, stationnement
déneigé, plancher
flottant, 305\$. Thetford Mi-
nes, 418-209-7415

3-1/2, Black Lake, grand
demi sous-sol, propre,
bien éclairé. Chauffé,
eau chaude, près servi-
ces. Libre immédiatement.
385\$.
418-423-5015,
418-423-7297,
418-332-9015

3-1/2, refait à neuf! East
Broughton. Laveuse/ sé-
cheuse incluses. Chauffé,
éclairé, déneigé. Karine:
418-333-4174,
418-449-1821

4-1/2, grand, chauffé, éclairé,
rénové, à St-Noël. Libre
immédiatement, 525\$/
mois. Références exigées.
418-338-4333,
418-334-4333

205 Logements /
appartements à louer

3-1/2, rénové, St-Noël, près
école l'Escale, meublé,
chauffé, éclairé, 340\$/
mois. Libre 1er juillet. Ré-
férences exigées.
418-338-4333,
418-334-4333

3-1/2, semi-meublé,
chauffé, éclairé, frais
peint, plancher/ s.d.b.
neufs. Libre immédia-
tement, 360\$/ mois, sta-
tionnement déneigé.
418-814-9487

3-1/2 350\$, 4-1/2 380\$, très
grands, rénovés, station-
nement déneigé, entrées laveu-
se sècheuse, Ste-Clothilde-
de-beauce, 418-561-7150

4-1/2 + salle de lava-
ge. Cuisine et s.d.b.
rénovées, comptoir
de granite, près Cé-
gep, 2 station-
nements déneigés, cor-
de à linge, 2 balcons.
À voir! 475\$.
418-755-0208

4-1/2, 2e étage, avec re-
mise, propre. Aucun tapis,
entrées laveuse/ sècheuse.
Chauffage à l'huile (locatai-
re). Libre 1er juillet. 375\$.
172 Alfred, Thetford Mines.
Pas d'animaux. Idéal per-
sonne seule.
418-338-2945,
418-332-5494

4-1/2, 360\$/ mois, non
chauffé, non éclairé, 92
Notre-Dame est. Nouvelle
administration!
418-331-0817

4-1/2, Black Lake, avec
"locker" et stationnement,
1er étage, près des servi-
ces, entrées laveuse, sé-
cheuse, 355\$.
418-423-4917

4-1/2, frais peint, rez-
de-chaussée, 4-plex.
Ville St-Jacques-de-
Leeds. Planchers flot-
tants, 2 stationnements,
390\$, libre. Petit chien
accepté, 450-922-0952

4-1/2, grands, 1er/ 2e, entiè-
rement rénovés, station-
nement déneigés, 450\$/ mois,
Thetford Mines,
418-335-3568

4-1/2, rénové, rue Rousseau,
Thetford, rangement inté-
rieur, stationnement déneigé.
410\$, 418-332-5229

GRAND 3-1/2, semi-
meublé, eau chaude
fournie, entrées laveu-
se/ sècheuse, station-
nement déneigé. 539,
Jacques, Thetford, près
Cégep. Pas d'animaux.
Libre juillet. 340\$.
418-338-1728,
418-335-7047

205 Logements /
appartements à louer

4-1/2, secteur St-
Noël, non chauffé,
non éclairé, possibi-
lité meublé. Demi
sous-sol. Remise et
stationnement in-
clus. Pas d'animaux.
350\$, libre 1er
juillet, 418-338-8591
121, 418-281-0466

4-1/2, Thetford Mines,
1er, entrées laveuse/
sècheuse, station-
nement déneigé.
418-423-2850

4-1/2 2e étage, bain, balcon,
isolation neuve. Libre immé-
diatement. 418-331-0847

4-1/2 au centre-ville
Thetford Mines,
chauffé, éclairé,
(possibilité semi-
meublé) 550\$/ mois.
Libre immédia-
tement. Pas d'ani-
maux. 2 station-
nements,
418-334-8344

4-1/2
À voir absolument. Spa-
cieux, immeuble sécurisé,
immeuble tranquille, au
goût du jour près du mu-
sée. Prix avantageux,
Thetford Mines,
418-443-1292; laissez
message.

4-1/2 propre, 425\$, Thet-
ford, près CEGEP. Non-fu-
meurs. Aucun chien,
418-814-9798

5-1/2, 1er étage, rue St-Al-
phonse, Thetford, près de
tous les services, rénové à
neuf, entrées laveuse/ sé-
cheuse, 418-333-3407 ou
418-755-1503

5-1/2, 2e étage, rue
St-Maurice, Thetford
Mines, entrées laveu-
se/ sècheuse, cou-
vre-plancher, remise,
corde à linge, 2
grands balcons
avant/ arrière, sta-
tionnements déneigés.
Pas d'animaux.
Libre immédia-
tement, 418-335-2026
(répondeur)

5-1/2, 2 lockers, très propre,
stationnement, déneigement
inclus, 395\$, 418-334-1690

5-1/2, grand, Thetford, fraî-
chement peinturé, plancher
de bois franc, endroit tran-
quille, déneigé, Karine:
418-449-1821,
418-333-4174

205 Logements /
appartements à louer

5-1/2, r.d.c., 200 rue Roy,
Thetford Mines, très pro-
pre, planchers flottant et
céramique, petite remise,
stationnement, 375\$/ mois,
disponible maintenant,
418-332-3755,
418-389-7868

5-1/2
Beau grand 5-1/2, enso-
leillé, près de tous servi-
ces, rue Marceau, Thet-
ford, tranquille, piscine
creusée, stationnement
déneigé, propriétaire sur
place. Personnes tran-
quilles, sérieuses. 525\$.
Libre 1er juillet.
418-333-3736

7 pièces, Thetford, non-fu-
meur, pas d'animaux, idéal
couple ou retraités. Kijiji:
#1261766644 Références,
750\$/ mois. Libre.
418-338-1731

BEAU 4-1/2 très éclairé,
récentement rénové et in-
sonorisé. 2e étage d'un
duplex. Accès grand ter-
rain intime et cabanon.
Personne seule au rez-
de-chaussée. Recherche
un locataire tranquille.
Libre immédiatement.
475\$/ mois.
418-334-0351

BLACK LAKE: 1er juillet,
beau grand logement, 6-1/2
2e étage, 455\$. Pas d'ani-
maux, stationnement déneigé,
418-423-5247

BLACK LAKE: 4-1/2, 2e
étage, très propre, 2 sta-
tionnements, 380\$, possi-
bilité garage, 418-814-9615

BORD de l'eau, près de la
marina, Disraeli, beau grand
4-1/2, balcon fermé, vue lac
Aylmer. 415\$. Grand 2-1/2,
semi-meublé, 345\$. Libres
1er juillet. 418-449-2299

EAST-BROUGHTON: 2-1/2,
frais peint, possibilité semi-
meublé. Possibilité d'ani-
maux. Bien situé.
418-814-9474

GRAND 3-1/2, 114 St-
Thomas, non chauffé,
non éclairé, meublé ou
non, 2e étage, sta-
tionnement déneigé,
libre 1er juillet, non-
fumeur,
418-334-9486

GRAND 4-1/2, 3e étage,
très propre, endroit très
tranquille, idéal pour re-
traités ou personne seu-
le, 1676 rue Maurice,
Thetford Mines.
418-333-4254

205 Logements /
appartements à louer

GRAND condo 4-1/2, secteur
boul. Ste-Marthe, près Su-
perC, Thetford-Mines. Aussi
1-1/2 meublé, refait à neuf,
près hôpital. Libres 1er
juillet. 418-338-5294,
418-338-4730,
418-334-4360

PETIT 4-1/2 très propre,
2e, situé à St-Noël, près
de tous les services,
350\$/ mois, non chauffé,
non éclairé, déneigé,
418-335-9166 (jour).

THETFORD MINES
3-1/2, 4-1/2, demi sous-
sol, rue Maurice, station-
nement déneigé. Libres
immédiatement.
418-338-8002

THETFORD MINES: Rue
St-Alphonse (centre-
ville): 3-1/2, 4-1/2 li-
bres immédiatement.
Rénovés, stationnement
et déneigement inclus.
418-957-3133

VILLA ST-MARTIN
1-1/2 semi-meublé, chauffé,
éclairé, 285\$, avec ou
sans bail. Thetford. Libre
maintenant, Pas d'ani-
maux, 418-335-6215

VILLA ST-MARTIN
Libre, 4-1/2 (450\$), Thet-
ford. Bois franc/ flottants,
armoires de chêne, porte-
patio, balcon, accès pisci-
ne, aucun chien,
418-335-6215

210 Logements / appartements
chauffés à louer

2-1/2, 340\$, chauffé, éclairé,
déneigé, semi-meublé, buan-
derie, refait à neuf, libre im-
médiatement. 187, 9e Rue
Nord, Thetford Mines.
418-333-2313 après 18h
418-386-2611

BLACK LAKE: libre immé-
diatement, 1er juillet, 3-1/2,
meublé, chauffé, éclairé, la-
veuse/ sècheuse dans im-
meuble, 350\$ à 375\$. Pas
d'animaux, stationnement
déneigé. 418-423-5247

FACE À L'HÔPITAL
THETFORD
2-1/2, chauffés, éclairés,
bail mensuel, références
exigées, 418-338-8096

215 Logements / appartements
chauffés / meublés à louer

3-1/2, Thetford Mines,
meublé, chauffé, éclairé,
idéal personne seule. Réfé-
rences demandées. Libre.
355\$. 418-338-8904

SECTEUR Black Lake, tout in-
clus, internet, câble: 2-1/2,
400\$; spacieux 3-1/2: 500\$
418-332-5996



Cuisine et salon aire ouverte Grand patio avec spa, garage
Libre rapidement. 990, rue Ste-Marie, Thetford Mines
418 423-3319

GRATUIT

vos annonces classées sur Internet.
 Quand vous placez une petite annonce au Courrier Frontenac,
 elle se retrouve automatiquement sur le net, **GRATUITEMENT.**
 Plus de visibilité, plus de possibilités.

Courrier

Frontenac **1-866-637-5236**

225 Propriétés à louer

BELLE petite maison, centre-ville, rénoverée à neuf, 4-1/2 sur 2 étages, stationnement déneigé. Idéal couple ou personne seule. 110 St-Thomas. Non-fumeur. 418-334-9486

BLACK LAKE: complètement rénoverée, 4 c.à.c. Chauffage électrique, 600\$, déneigement inclus. Libre, Anny: 418-281-3997

GRAND Lac St-François bord de l'eau. Chemin du Barrage, très belle vue: Maison à louer à l'année avec bail 1 an et plus. Prix raisonnable. 418-449-2106

MAISON à louer au 184 rue St-François Thetford, libre immédiatement. Demandez Alain: 418-334-6725

245 Chambre à louer

CHAMBRE: Près CÉGEP, tout inclus, Internet haute vitesse, 418-281-9421

CHAMBRES rénoverées, près cégep, Thetford Mines, demi sous-sol/ 1er étage meublées, laveuse/ sècheuse, grand stationnement, internet. 275\$/ mois. 418-332-0186

245 Chambre à louer

RÉSIDENCE Ste-Famille East Broughton
Chambre avec salle de bains complète et plusieurs soins offerts. Contacter Christine 418-427-5493

250 Maison de repos / centre d'accueil

LES RÉSIDENCES ROBERTSONVILLE
95 Talbot Thetford Mines, subventionné, près des services, avise les 50 ans et +, qu'un 3-1/2 est vacant. Vous y retrouverez sécurité, service d'un repas/ jour, entretien ménager et conciergerie. Contactez Jocelyne Lessard: 418-338-3647
Guy Laplante: 418-335-6951

260 Chalets / maisons de campagne à louer

3 chalets. Endroit tranquille, près de Thetford, bord de rivière. Région St-Adrien-d'Irlande. Yvon. 418-335-3191

260 Chalets / maisons de campagne à louer

CHALET à louer au Lac Bolduc, à Adstock, secteur St-Méthode, près de Thetford Mines, à 1 heure de Québec. Barbecue, chaloque, pédalo et literie compris. Face au lac. 98 Chemin du Lac Bolduc. Disponible de mai à octobre, 418-427-2426, 418-422-2002 chalet

GRAND Lac St-François, Chemin du Barrage, très belle vue, chalet (maison) à louer à l'année avec bail 1 an et plus. Prix raisonnable. 418-449-2106

270 Bureaux / locaux à louer

LOCAL commercial, 600 pi.ca. Aussi, entrepôt avec porte de garage, 3.000 pi.ca. Thetford. Stationnement, enseigne, etc. Libres. 418-334-1655

298 On demande

RECHERCHE maison à louer en campagne, coin tranquille, bonnes références. Lisa: 418-434-7401

310 Divers à vendre

SCIERIES MOBILES à partir de 4.397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portable. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400qn
1-800-408-9995, poste: 400QN.

TABLE de billard tout inclus, avec lustre, 650\$ discutable. Daniel avant 13h ou fin de semaine. 418-424-0142

320 Animaux

2 chevaux à vendre étalon et jument arabe, 4000\$ pour les 2. 418-443-2036

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de chauffage, +/- 16" de première qualité. 90\$/ livré, 418-443-2751 Martin Côté, Stratford

404 Services domestiques offerts

FEMME de ménage J'offre mes service pour faire votre ménage dans la région de Thetford Mines. Du Mardi au Vendredi. 418-335-3224

424 Astrologie/occultisme

Adam et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. Festival Fantômes du 20 au 25 juillet. Carnaval de Rio du 27 juillet au 1er août. Festival Érotique du 3 au 8 août. Festival Échangistes Pink du 10 au 15 août. Festival échangiste bleu du 31 août au 5 septembre. www.camping-adam-et-eve.com. Tél: 819-336-4320.

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

446 Peinture/décoration

OFFRE MES SERVICES: PEINTURE, RÉPARATIONS DE JOINTS (PLÂTRIER), POSE PLANCHERS FLOTTANTS ET TOUT AUTRE TRAVAUX. ALAIN: 418-334-6725

474 Terrassement/paysagiste

TAILLAGE EXPERT. Taillage cèdres, maintenant achat re-tailles de cèdres en sac ou en vrac, 418-338-8082

484 Services divers

OFFRE service d'abattage d'arbres, entretien cabane à sucre. Carte de bûcheron. Patrick Lemay. 418-424-3013

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 1-855-282-2022 www.sosaaq.com

483 Compagne/compagnon

FEMME dans la soixantaine, recherche homme libre de 60 à 65, qui ne fume et ne boit pas, pour rencontre sérieuse, qui habite près de chez moi, secteurs Thetford ou East-Broughton. Si absente laissez message, entre 16h et 18h/ 418-427-2875

485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne.

555 Argent à prêter

PRÊTEUR hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brison. 1-866-566-7081

585 Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

685 Chauffeurs / Transports

CAMIONNEUR pour région Thetford, camion 10 roues, à benne basculante. Posséder classe 3. Emploi saisonnier. Connaissance en mécanique un atout. Envoyez CV: sylmanc@live.fr ou contactez Sylvain Jacques, 418-335-2468, 418-332-7024

RECHERCHE opérateur de camion classe 3, région Thetford Mines. 40h/ semaine. 418-334-1138

915 Véhicules de loisir

\$\$\$\$\$\$ Achat et vente de VTT, 4 roues, 2x4, 4x4, sport. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michaël 819-364-2132

930 Remorques

TRAILER dompeur, 4 roues, 4X6, 650\$, très bonne condition, 418-338-3661

945 Achat d'autos

ACHAT d'autos/ ferraille. Recyclage d'autos, en fonction ou non. 418-338-4460

945 Achat d'autos

\$\$\$ ACHAT AUTOS ET CAMIONS
Nous achetons vos autos et camions en fonction ou non avec service de récupération et de transfère à la S.A.A.Q. 418-335-2132

985 Autos à vendre

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2016, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 financementbrison.com

FORD Escort familiale 1998, 119,700 km, économique, très propre, fièrement entretenue. 418-423-7794

VOLVO 2006, XC90, 204,000 km, tout équipé, 7,250\$ discutable. Daniel avant 13h ou fin de semaine. 418-424-0142



Trouvez-en encore plus sur vosclasses.ca



CHRYSLER | JEEP | DODGE | RAM | PROMASTER

435, BOUL. FRONTENAC EST THETFORD

L'IMPORTANT, C'EST LE CLIENT!

1-855-886-1127

418 335-2945

LA VEDETTE



JEEP WRANGLER SAHARA 4X4 2016
TOUT ÉQUIPÉ, MANUELLE,
STOCK U1009
46-992\$ **38 992\$**
131\$/sem.
TOUT INCLUS



RAM 1500 SPORT4X4 2012
AUTOMATIQUE,
99 526 KM,
STOCK 17-491A
26-892\$ **25 692\$**
110\$/sem.
TOUT INCLUS



RAM CARGO VAN 2014
AUTOMATIQUE,
71 384 KM,
STOCK U1178
14-994\$ **13 994\$**
59\$/sem.
TOUT INCLUS



RAM 2500 SLT 4X4 DIESEL 2015
AUTOMATIQUE AVEC MODE MANUEL,
69 265 KM,
STOCK 17492A
51-992\$ **49 992\$**
188\$/sem.
TOUT INCLUS



TOYOTA COROLLA S 2014
MANUELLE
6 VITESSES,
55 463 KM,
STOCK U1098
15-695\$ **14 495 \$**
56\$/sem.
TOUT INCLUS



RAM 1500 4X4 SXT 5.7 HEMI 2017
1 000 KM,
STOCK 17 184
48-690\$ **34 995\$**
123\$/sem.
TOUT INCLUS



RAM PROMASTER CITY CARGO VAN 2015
AUTOMATIQUE,
STOCK 15277
31-492\$ **21 992\$**
81\$/sem.
TOUT INCLUS



KIA SOUL 2014
7 075 KM,
STOCK U924A
14-992\$ **13 692\$**
53\$/sem.
TOUT INCLUS



JEEP WRANGLER UNLIMITED RUBICON 2015
AUTOMATIQUE, 4 328 KM,
STOCK U1065
43-992\$ **40 992\$**
157\$/sem.
TOUT INCLUS



JEEP WRANGLER UNLIMITED RUBICON 2016
AUTOMATIQUE,
15 775 KM
STOCK U1044
46-490\$ **44 492 \$**



JEEP COMPASS NORTH ÉDITION 2015
AUTOMATIQUE AVEC MODE MANUEL, 12 829 KM,
STOCK 15-150
21-592\$ **20 592\$**
88\$/sem.
TOUT INCLUS



JEEP GRAND CHEROKEE LIMITED AWD 2015
TOUT ÉQUIPÉ, AUTOMATIQUE,
28 493 KM,
STOCK U-919
38-892\$ **35 892\$**
120\$/sem.
TOUT INCLUS

FINANCEMENT SUR PLACE, 1^{RE}, 2^E ET 3^E CHANCE AU CRÉDIT

courrierfrontenac.qc.ca - Le Mercredi 5 juillet 2017 - 31



Ville de
Thetford Mines

**OFFRE D'EMPLOI
ANIMATEURS(TRICES)
AQUATIQUES**

La Ville de Thetford Mines est à la recherche de deux (2) animateurs(trices) aquatiques, pour travailler au service des Loisirs et de la Culture. Les heures de travail peuvent varier jusqu'à 32 heures/semaine pour le premier poste à combler actuellement (poste temporaire ± 1 an) et pour le poste prévu à l'automne 2017 à raison de 35 heures/semaine (poste permanent).

Fonctions :

Sous l'autorité de la Coordonnatrice aquatique et travaillant sur un horaire réparti sur sept (7) jours (jour et/ou soir), les responsabilités générales de l'animateur(trice) aquatique sont les suivantes : anime des cours offerts aux adultes et aux aînés tel Aquaforme et Natation ; assiste la coordonnatrice dans la prise des inscriptions, dans l'offre de cours spécialisés ainsi que dans le fonctionnement du secteur aquatique.

Qualifications requises :

La candidate ou le candidat doit posséder le Brevet de sauveteur national, option piscine et le Brevet moniteur en sécurité aquatique. Une formation en aquaforme ainsi que toute autre connaissance dans le milieu aquatique est un atout.

Salaires et conditions de travail :

Le salaire et les conditions de travail sont ceux déterminés à la convention collective des employés de bureau de la Ville de Thetford Mines.

La Ville de Thetford Mines souscrit au principe d'égalité et des chances en emploi et applique un programme d'accès à l'égalité. Ce poste est également ouvert aux femmes et aux hommes. Certaines mesures d'adaptation peuvent être offertes aux personnes handicapées en fonction de leurs besoins.

Toute personne intéressée devra faire parvenir son curriculum vitae par courriel à j.samson@ville.thetfordmines.qc.ca avant 16H00 le 20 juillet 2017 ou à l'adresse suivante :

Concours «Animateurs(trices) aquatique»
Service des Ressources humaines
144, rue Notre-Dame Ouest, Case postale 489
THETFORD MINES (Québec)
G6G 5T3

Nous remercions tous les candidat(e)s de leur intérêt.
Toutefois, nous ne communiquerons qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

>7289982

EMPLOIS et CARRIÈRES



Plus de **200 postes** de journalier, ouvrier et préposé à l'entretien d'usine à pourvoir dans votre région!

- Poste à temps plein
- Horaire stable du lundi au vendredi
- Heures garanties
- Régime d'assurances collectives, etc.

Le 12 juillet, venez nous remettre votre CV en personne lors de notre événement de recrutement :

- Centre communautaire de Lévis, salle 1, de 13 h à 16 h, 8001 avenue des Églises, Charny

Pour poser votre candidature directement, contactez notre équipe à production@adecco.qc.ca

1 866 888-2585 poste 2107 ou 1401 | adecco.ca



>7291974

Avis public

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

PROGRAMME DE RÉFORME CADASTRALE

**INTERDICTION D'ALIÉNER UN DROIT DE PROPRIÉTÉ
DANS LES LOTS COUVERTS PAR LE MANDAT
DE RÉNOVATION CADASTRALE 2361**

Il incombe au ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles de fixer la période (d'au plus 15 jours) pendant laquelle il est interdit d'aliéner un droit de propriété dans les lots couverts par un mandat de rénovation cadastrale, conformément à l'article 15 de la *Loi favorisant la réforme du cadastre québécois*. Cette période débutera le 25 juillet et se terminera le 8 août 2017 inclusivement, ou dès l'entrée en vigueur du plan cadastral de rénovation, si elle survient avant l'expiration de cette période.

Le territoire en cause est situé dans la circonscription foncière de Thetford et comprend, en référence aux cadastres suivants :

Canton de Garthby :

- Île 117;
- Bloc 1 :**
une partie du lot 127;
- rang 1 :** tous les lots de ce rang;
- rang 2 :** tous les lots de ce rang;
- rang 3 :** tous les lots de ce rang;
- rang 4 :** les lots 16 à 19, 20A, 20B, 21, 22A, 22B, 23A, 23B, 24A, 24B, 25A, 25B, 26A, 26B, 27A, 27B, 28A, 28B, 29A, 29B, 30A, 30B, 31A, 31B;
- rang 5 :** les lots 16 à 20, 21A, 21B, 22, 23A à 23F, 24A à 24H, 25A à 25E, 26A, 26B, 27A, 27B, 44;
- rang 6 :** le lot 16;
- rang 7 :** les lots 14A, 14B, 15A, 15B, 16, 17A à 17C, 18A, 18B, 19A, 19B, 20, 21.

Canton de Wolfestown :

- rang 1 :** tous les lots de ce rang;
- rang 2 :** tous les lots de ce rang;
- rang 3 :** tous les lots de ce rang;
- rang 4 :** tous les lots de ce rang;
- rang 5 :** tous les lots de ce rang;
- rang 6 :** tous les lots de ce rang;
- rang 7 :** tous les lots de ce rang;
- rang 8 :** tous les lots de ce rang;
- rang 9 :** les lots 1 à 5, 6A à 6C, 7, 8A à 8C, 9A à 9C, 10A à 10G, 11A, 11B, 12A à 12C, 13A à 13C, 14A à 14C, 15, 16, 17A, 17B, 18A, 18B, 19A, 19B, 20A à 20D.

Ce territoire comprend, pour les cadastres susmentionnés, les subdivisions des lots ci-dessus énumérés, les parcelles sans désignation cadastrale comprises dans ce territoire ainsi que tous les lots qui y ont été créés à la suite d'une opération cadastrale effectuée entre le 15 juin 2017 et la date du début de la période d'interdiction.

Le Service de la rénovation cadastrale,
Michel Ouellet

>7284146



AVIS D'INVENTAIRE
Avis est, par les présentes, donné qu'un inventaire des biens de feu **Antoinette VACHON**, en son vivant résidant à la Maison Myosotis, située au 752, rue Saint-Alphonse Sud, chambre 34, Thetford Mines, province de Québec, G6G 3V8 et décédée le 17 janvier 2017, a été fait devant Me Mélissa BLAIS, notaire, le 21 juin 2017 et peut être consulté par toute personne intéressée dans la succession, à son bureau situé à Thetford Mines, 75, rue Notre-Dame Ouest, **sur rendez-vous**.
Thetford Mines, le 28 juin 2017
Le procureur
Me Mélissa BLAIS, notaire
>7294297

PLANTATION A.M.G. INC.
Personnel demandé
Personne en bonne forme physique
pour faire la taille de sapin
Début d'emploi :
5 juillet 2017
Merci de nous contacter par téléphone au
418-427-3363 ext.226
418-335-2048 (après 18h)

STRUCTURES inc.
Vous avez le gout de rejoindre une équipe jeune et dynamique !!!
Notre compagnie débutera ses opérations le 4 juillet 2017 et nous sommes présentement à la recherche de journalier pour la préparation des matériaux pour l'assemblage de murs préfabriqués et d'assembleur de murs préfabriqués.
Possibilité d'avancement rapide!!!
Assembleur / assembleuse de murs préfabriqués
Exigences et conditions de travail
• Connaître son gallon à mesurer
• Être habile pour travailler avec des outils de menuiseries
• 1 à 6 mois d'expérience
Conditions :
• Travail à temps plein, 40 h/ sem.
• De jour, de 7h à 16h30 du lundi au jeudi et de 7h à 11h le vendredi
• Ou quart de soir de 16h30 à 3h du lundi au jeudi.
• Progression salariale intéressante avec échelons rapides.
• Prime de 1\$ de l'heure pour les postes de soir. Équivaut donc à 14,64\$ de l'heure à l'embauche pour les postes de soir et de 13,64\$ de l'heure de jour.
Envoyer votre C.V par courriel ou par la poste
mlstructures@hotmail.com
1130, rue du Parc, Thetford Mines (Qc)
G6H 1A3
Prière de ne pas vous présenter sur place.

OFFRES D'EMPLOI
CHÂTEAU BELLEVUE DE THETFORD MINES

LES RÉSIDENCES CHÂTEAU BELLEVUE,
chevronnées dans le domaine de l'hébergement pour aînés et retraités, offrent l'opportunité de travailler dans un milieu convivial et animé, où vie professionnelle s'accorde avec sécurité et tranquillité d'esprit.

PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES
SOIR | NUIT | TEMPS PLEIN
Assure une présence quotidienne auprès de nos résidents par l'administration des médicaments et des soins requis ainsi qu'en inspirant de saines habitudes de vie.

INFIRMIER(ÈRE) AUXILIAIRE
SOIR | NUIT | TEMPS PLEIN
Joue un rôle primordial dans le maintien et le rétablissement de la bonne santé de nos résidents en prodiguant les soins et les traitements adaptés à chacun.

PRÉPOSÉ(E) À LA SALLE À MANGER
JOUR | SOIR | TEMPS PLEIN
Contribue au bien-être de nos résidents en assurant l'accueil à la salle à manger, le service des plats et la préparation des tables.

COORDONNATEUR(TRICE) DES SOINS
JOUR | TEMPS PLEIN
Joue un rôle central dans la santé de nos résidents en planifiant, organisant et coordonnant les soins offerts tout en assurant un service de qualité.

FAIS UNE DIFFÉRENCE dans la vie de nos résidents et fais parvenir ton curriculum vitae à emploi@chateaubellevue.ca

CHÂTEAU BELLEVUE
COMPLEXE POUR RETRAITÉS actifs

200, rue Kingsville, Thetford Mines | 418 332-4623 | chateaubellevue.ca

MAXIMISEZ LA VISIBILITÉ DE VOS OFFRES D'EMPLOI
Propulsé par **jobboom**

tc

Annoncez avec nous
✉ courrier.frontenac@tc.tc
☎ 418-338-5181



Fruit d'Or
Envisagez une carrière au sein d'une équipe de gens passionnés et engagés !

Nous sommes présentement en recrutement pour nos sites de Plessisville et Villeroy.

PLUSIEURS POSTES DISPONIBLES :

- Journalier
- Cariste
- Opérateur
- Acheteur corporatif
- Coordonnateur approvisionnement et logistique
- Conseiller AQ et fournisseurs
- Conseiller AQ et affaires réglementaires
- Chargé de projets en développement de produit
- Technicien de procédés alimentaires
- Technicien comptes recevables
- Technicien logistique

Permanent
Quart de jour, soir, nuit ou fin de semaine
Quart de 8, 10 ou 12 heures

NOS AVANTAGES :
Salaire concurrentiel, assurance collective, REER collectif avec participation de l'employeur, congés mobiles, primes de quart compétitives, nouvelle salle d'entraînement, possibilité d'avancement et environnement neuf et automatisé.

Pour plus d'informations, consultez nos offres d'emploi dans la section Carrières de notre site web : www.fruit-dor.ca

POSTULEZ DÈS MAINTENANT !



Nécrologie

L'équipe du Courrier Frontenac offre, aux familles éprouvées, ses plus sincères condoléances.

7054051



Gervaise BOULET

À la Résidence Denis Marcotte le 28 juin 2017, est décédée à l'âge de 76 ans et 7 mois Mme Gervaise Boulet, épouse de feu

M. Benoit Vachon, domiciliée auparavant à St-Pierre-de-Broughton. Elle laisse dans le deuil son fils Stéphane (Johanne Bergeron), ses petits-enfants: Krystel, Allyson et William, ses filleuls David Vachon et Jonathan Boulet. De la famille Boulet elle était la fille de feu Valère Boulet et de feu Cécile Jacques, la soeur de feu Jeannine, Gertrude (Paul-Eugène Champagne), Gaston (1^{res} noces feu Nadia Hryculiak, Juliette Kielbicki), Raymonde (Renaud Gagné), Marcella, Laurier (Mary-Jane Beatty), feu Jean-Noël (Pauline Paquet), Gaétane (Jules Dubreuil), Pierrette (Denis Lachance). Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Vachon, ses neveux et nièces et de nombreux autres parents et amis(es). Parents et amis ont été invités à se joindre à la famille pour une liturgie de la parole qui a eu lieu le dimanche 2 juillet à la Chapelle du Centre funéraire Gamache & Nadeau. La famille désire remercier le personnel de la Résidence Denis Marcotte pour les délicates attentions et les bons soins prodigués à Mme Gervaise Boulet. En guise de sympathie, des dons à la Fondation de la Résidence Denis Marcotte (56, 9^e Rue Sud, Thetford Mines, G6G 5H6) ou à la Fondation de l'Hôpital de la région Thetford, (1717, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4, www.fondationhopitalregionthetford.ca) seraient grandement appréciés. La famille a confié la direction des funérailles à la Maison J.A. Savoie et Fils, membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Maison
J.A. Savoie

>7294725



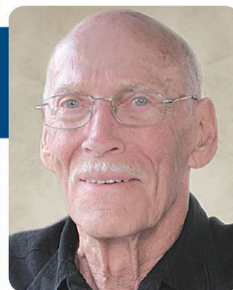
Rachel BLAIS

À la Résidence St-Alexandre, le 25 juin 2017, est décédée à l'âge de 98 ans et 6 mois, Dame Rachel Blais, fille de feu Joseph-

Alfred Blais et de feu Marie-Jeanne Huard, domiciliée à Thetford. Elle était la soeur de feu Victor (feu Madeleine Simard) et de Mariette. Elle laisse également dans le deuil ses neveux, leurs enfants et petits-enfants, ses cousins et cousines ainsi que d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances samedi le 8 juillet à compter de 12h30 au Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée, 590, rue St-Alphonse Sud, Thetford Mines. Parents et amis sont invités à se joindre à la famille pour une liturgie de la parole qui sera célébrée samedi le 8 juillet à 14h30 à la Chapelle du Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée. La famille désire remercier le personnel de la Résidence St-Alexandre pour la qualité des soins offerts ainsi que pour leur grande empathie. La famille a confié la direction des funérailles à la Maison Gamache & Nadeau Ltée, membre de la Corporation des Thanatologues du Québec.

Maison
Gamache & Nadeau

>7291135



Celse MAROIS

Au Centre de Santé de la région de Thetford, le 1^{er} juillet 2017, est décédé à l'âge de 85 ans et 1 mois, M. Celse Marois,

époux de Mme Doris Pomerleau, domicilié à Thetford Mines. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Dany, Chantal (Claude Lachance), Sylvie (Yvon Simoneau), ses petits-enfants François et Martin Lachance, Jennifer, Maude et David Guérard ainsi que son arrière-petit-fils Morgan Belleau. Il était le fils de feu Alfred Marois et de feu Zénaïde Bolduc, le frère de feu Marie-Jeanne (feu Irenée Bizier), feu Joseph (feu Florence Tardif), feu Léonard (feu Julianna Bégin), feu Donald (feu Léo Poulin), feu Bernadette (feu Lucien Grenier), feu Rose-Hélène (feu Laurent Grondin), Simone (feu Léonard Doyon), Nazaire (Rachel Loignon), Claire-Anne (feu Roland Faucher), feu Rose-Eva (Philippe Roy) et Alexandre (Gisèle Robert). De la famille Pomerleau, il était le beau-frère de feu Yolande (feu André-Guy Jacques), Gaétane (feu Claude Leclerc), Pierrette (Gédéon Bizier) et feu Marcel. Il laisse également dans le deuil ses neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances samedi le 8 juillet de 14h à 16h30, de 19h à 22h ainsi que dimanche à compter de 10h au Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée, 590, rue St-Alphonse Sud. Parents et amis sont invités à se joindre à la famille pour une liturgie de la parole qui sera célébrée dimanche le 9 juillet à 12h15 à la Chapelle du Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée. La famille tient à remercier tout le personnel de l'Hôpital de Thetford pour les bons soins prodigués. Votre sympathie à la famille peut se traduire par un don à la Fondation de l'Hôpital de la région Thetford, (1717, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4, www.fondationhopitalregionthetford.ca) serait grandement appréciés. La famille a confié la direction des funérailles à la Maison Gamache & Nadeau Ltée, membre de la Corporation des Thanatologues du Québec.

Maison
Gamache & Nadeau

>7295843



Madeleine CÔTÉ

À la Résidence Denis Marcotte, le 2 juillet 2017, est décédée à l'âge de 78 ans et 4 mois, Dame Madeleine Côté, domiciliée à Thetford

Mines. Elle était la mère de Christiane (Mario Lacasse), Denis (Chantal Grenier), Réal et Linda (Serge Charpentier). Elle laisse également leur père M. Hervé Carrier; elle était la grand-mère de Marquis (Émilie Grenier Gosselin) et Martin Labonté (Catherine Roy), Marie-Ève Landry Carrier (Frédéric Doyon), François Charpentier ainsi que l'arrière-grand-mère de Benjamin et Jordan Doyon. Elle laisse dans le deuil ses soeurs Thérèse Côté Fontaine, Simone Côté Duval, son frère Yvon Côté ainsi que son beau-frère Clément Leclerc. Elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis. La famille recevra les condoléances mercredi le 5 juillet de 14h à 16h30, de 19h à 22h ainsi que jeudi à compter de 10h au Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée, 590, rue St-Alphonse Sud, Thetford Mines. Parents et amis sont invités à se joindre à la famille pour une liturgie de la parole qui sera célébrée jeudi le 6 juillet à midi à la Chapelle du Centre Funéraire Gamache & Nadeau Ltée. La famille désire remercier le personnel de la résidence Denis Marcotte pour la qualité des soins et leur grande gentillesse. Votre sympathie à la famille peut se traduire par un don à la Fondation Résidence Denis-Marcotte, 56, 9^e Rue Sud, Thetford Mines (Qc), G6G 5H6. La famille a confié la direction des funérailles à la Maison Gamache & Nadeau Ltée, Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec.

Maison
Gamache & Nadeau

>7295844

Le souvenir, c'est la présence invisible.

- Victor Hugo

Lors de la perte d'un être cher, vos dons peuvent être faits à la

Fondation
Marc-André Jacques

272, Principale, East Broughton
Pour information : 418 427-2068

7054040



L'équipe du Courrier Frontenac offre ses sympathies aux familles éprouvées et à leurs proches.

7050216

Remerciements **Sylva Dostie**

décédé le 30 mai.

Puisse-t-il y avoir un certain réconfort à penser que les souffrances causées par la maladie sont maintenant finies et qu'elles ont fait place à une paix infinie. Merci à tous ceux et celles qui ont vécu cette séparation avec nous, soit par votre présence ou en pensée. Merci pour les messes, fleurs, assistance aux funérailles ou toute autre manifestation que ce soit. Nous avons été profondément touchés par tous ces témoignages et nous vous prions d'agréer notre profonde reconnaissance.

Son épouse Solange Bolduc, ses enfants Chantal et Simon (Marie-Pier) et ses petits-enfants Raphaëlle et Clara



>7294359

Remerciements

On peut s'imaginer à quel point

Yvon Rancourt

aurait été fier de voir l'amour et le soutien dégagés autour de sa famille lors de son décès le 4 juin.

Son épouse Louise, ses enfants Luc (Danielle Morneau), Joey (Élise Martin) et Sonia ainsi que ses petits-enfants,

remercient toutes les personnes qui les ont aidés à traverser cette épreuve. Nous regrettons de n'avoir pu partager davantage avec tous ceux qui nous ont réconfortés. Nous sommes immensément reconnaissants de votre présence chaleureuse et de toutes vos manifestations de sympathie à notre égard. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés. Un merci spécial au personnel du centre d'hébergement St-Alexandre (2^e étage) pour leurs bons soins.

>7291177



Remerciements

La famille de
Donat Labranche

tient à transmettre ses plus sincères remerciements à tous les parents, amis et collègues de travail pour votre soutien lors de son décès le 6 mai.

La générosité de votre présence, de vos témoignages d'affection et de vos dons nous touche profondément. Donat aurait été fier de voir tout l'amour et le soutien dégagé autour de sa famille.

Les souvenirs de cet homme bon, qui ont marqué nos vies à tout jamais, ne seront que plus précieux.

Yvette, Sylvie et Manon ainsi que les familles Labranche et Grenier

>7291174



Henrielle LAPLANTE

«C'est avec le coeur rempli de tristesse que nous vous annonçons le décès de notre mère, Henrielle Laplante Landry décédée paisiblement

le 29 juin à l'âge de 80 ans, elle est maintenant réunie avec son époux, feu G. Yves Landry.» Elle laisse dans le deuil sa fille Danielle Landry Tuckey et son époux Ken, son fils Jean Landry et son épouse Lisa, son fils Philippe Landry et son épouse Caron ainsi que ses petits-enfants adorés: Maxwell, Jonathan, Camille, Alexandre, Jacob et Madeline. Elle laisse aussi dans le deuil sa famille très chère, son frère Laurier Laplante et son épouse Pierrette, sa soeur Lise Roy et son époux Jacques, son frère Guy Laplante et son épouse Mireille ainsi que de nombreux autres parents et amis(es). Les funérailles ont eu lieu le mercredi 5 juillet en l'église St-Alphonse de Thetford. La famille désire remercier les infirmières et le personnel de l'Hospice Résidentiel de Windsor pour leurs délicates attentions et les bons soins prodigués à leur mère. Votre sympathie à la famille peut se traduire par un don à la Fondation de l'Hôpital de la région de Thetford (1717, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4, www.fondationhopitalregionthetford.ca).

Maison **Gamache & Nadeau**



Louis BÉGIN

À l'Hôpital de Thetford Mines, le 29 juin 2017, entouré de l'amour des siens, est décédé à l'âge de 88 ans et 1 mois, M. Louis

Bégin, fils de feu Eugène Bégin et de feu Hélène Melady, conjoint de Mme Diane Côté, domicilié à Thetford Mines. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses enfants François (Marie Laferrière), Richard (Paule Archambault) et Lucie (Réal Thériault); le fils de sa conjointe Michel Morissette (Sylvia Hunt), ses petits-enfants Virginie, Thomas et Nathan, son arrière-petit-fils Nicholas. De la famille Bégin, il était le frère de feu Marguerite et feu Rachel (feu Bernard Lennon). De la famille Côté, il était le beau-frère de Suzanne (Alain Laplante). Il laisse également dans le deuil ses neveux, nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. À la mémoire de M. Louis Bégin, une liturgie de la parole a eu lieu lundi, le 3 juillet 2017, au salon-chapelle de la Maison Funéraire de L'Amiante. La direction des funérailles a été confiée à la Maison Funéraire de L'Amiante (mouvement coopératif, membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec).

MAISON FUNÉRAIRE DE L'AMIANTE (mouvement coopératif)



Élizabéth PAQUET

À l'Hôpital de Thetford Mines, le 15 mai 2017, est décédée à l'âge de 86 ans et 6 mois, Mme Élizabéth Paquet, fils de feu Albert

Paquet et de feu Graziella Morissette, domiciliée à Thetford Mines. Elle laisse dans le deuil son frère Pierre (Louise Byrns), sa soeur Marguerite. Elle était également la soeur de feu Clément (feu Gervaise Verreault), feu Gérard (feu Hélène Roussin), feu Jules (feu Josette Dostie), feu Jean-Roch (Gisèle Doucet), feu Marc-André, feu Jean-Luc (Yolande Boivin), feu Gaétan (Andrée Fortin) et feu Jeanne. Elle laisse également dans le deuil ses neveux, nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances samedi (8 juillet) à compter de 10h à la Maison Funéraire de L'Amiante (653, rue Pie XI, Thetford Mines). À la mémoire de Mme Élizabéth Paquet, une liturgie de la parole aura lieu samedi, le 8 juillet 2017, à midi, au salon-chapelle de la Maison Funéraire de L'Amiante. L'inhumation aura lieu le même jour, en après-midi, au cimetière St-Alphonse de Thetford Mines. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Hôpital de la région de Thetford (1717, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4; www.fondationhopitalregionthetford.ca). La direction des funérailles a été confiée à la Maison Funéraire de L'Amiante (mouvement coopératif, membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec).

MAISON FUNÉRAIRE DE L'AMIANTE (mouvement coopératif)



Notre existence se trouve entre deux éternités.

- Platon

Supportons la Fondation de notre hôpital.

Elle travaille pour nous... chez nous

Faites parvenir vos dons au : 1717, rue Notre-Dame Est Thetford Mines G6G 2V4

www.fondationhopitalregionthetford.ca



933 Boul. Frontenac Ouest Thetford Mines, Qc. G6G 6K5 418-332-7212



Quadricycle électrique Grand-Duc IV

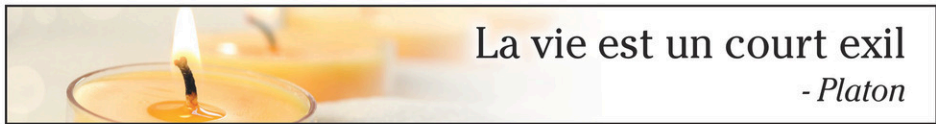
LE PLUS GROS INVENTAIRE EN RÉGION!

plus de 50 quadricycle et triporteur neufs et usagés en inventaire!

FINANCEMENT DISPONIBLE SUR PLACE!

28\$ PAR SEMAINE PENDANT 4 ANS

Possibilité de financement disponible aussi pour personnes à la retraite.



La vie est un court exil - Platon



La Fondation de la Résidence Denis-Marcotte travaille sans relâche pour améliorer la qualité de vie de ses résidents hébergés qui est consacré aux personnes âgées en sévère perte d'autonomie. La Fondation sollicite vos DONS pour cette oeuvre humanitaire et vous remercie à l'avance.

FONDATION RESIDENCE DENIS - MARCOTTE 56, 9^e Rue Sud Thetford Mines G6G 5H6

Remerciements Lionel Angers 21 novembre 2016. Vous avez eu la délicatesse de nous témoigner votre amitié et votre compréhension à notre douleur lors du décès de mon époux, Lionel Angers. Nous avons été sincèrement touchés. Soyez assurés de notre profonde gratitude et veuillez considérer l'expression de notre reconnaissance en acceptant ces remerciements comme vous étant adressés personnellement. Un merci spécial au personnel du Centre d'hébergement du Lac Noir pour leurs bons soins. Son épouse Agathe et ses enfants Normand et Denis

Les avis de nécrologie sont disponibles sur notre site Internet dans la section « Avis de décès » www.courrierfrontenac.qc.ca

«Nous avons discuté avant pour que tout se passe bien après.» PRÉSENT À CHAQUE INSTANT MAISON FUNÉRAIRE DE L'AMIANTE (mouvement coopératif) Thetford Mines 418-338-2676 East Broughton 418-427-2677 www.mfamiante.com

PRENEZ LA ROUTE DES VACANCES AVEC



SEDONA LX 2017

3500\$ ou

0%

*sur modèles sélectionnés



FAITE POUR [LE PLAISIR EN FAMILLE]

Le large éventail de caractéristiques technologiques perfectionnées rend la Sedona remarquablement plus sécuritaire.

Venez en faire l'essai!



Liquidation
2017
pour nouvel
arrivage
2018!

COTE DE SÉCURITÉ 5 ÉTOILES



SOUL LX BM 2017

Modèle EX illustré

LOUEZ À PARTIR DE 43\$

/SEMAINE, 48 MOIS*

ACOMPTÉ DE 1 495 \$

BONI DE 500 \$ INCLUS

POUR 208 SEMAINES | 16 000 KM/ANNÉE | KM EXCÉDENTAIRES : 0,12 \$/KM

CARACTÉRISTIQUES DISPONIBLES : APPLE CARPLAY® ET ANDROID AUTO®
SIÈGES AVANT ET ARRIÈRE CHAUFFANTS | TOIT OUVRANT PANORAMIQUE



Bruno Bégin
DG. Co-Prop.



David Gauthier
Directeur
des ventes



Stephane Quesnel
Conseiller



Francine Corriveau
Conseillère



Jonathan Faucher
Conseiller



Isabelle Bouffard
Directrice commerciale



Sylvie Lussier
Relationniste

418 334-1049 | 877, rue Pie XI Thetford Mines



Le pouvoir de surprendre

5 ANS

100 000 KM
GARANTIE

- GARANTIE COMPLÈTE
- GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR
- ASSISTANCE ROUTIÈRE
- 100 % TRANSFÉRABLE

Special Olympics
Olympiques spéciaux
Canada



Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Une commande du concessionnaire peut être requise. Des conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Les véhicules illustrés le sont à titre informatif et peuvent comporter des accessoires et mises à jour offerts à coûts supplémentaires. Ces offres sont sujettes à changement sans préavis. Les offres comprennent les frais de transport et préparation jusqu'à 1 740 \$, les droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et la surcharge sur le climatiseur (100 \$ lorsque applicable). Les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables sont en sus. Les paiements varieront en fonction du prix d'achat, comprenant le montant de l'acompte sélectionné par le client (sans limite), le taux et les autres termes disponibles et sélectionnés. *L'offre de location à partir de 0 % est disponible sur les modèles 2016/2017 sélectionnés, sur approbation du crédit. Exemples applicables à la location : Offre de location disponible sur le modèle Forte LX BM (F0541H) 2017/Sportage LX TA (SP751H) 2017/Soul LX BM (S0551H) 2017 neuf, avec un prix d'achat de 17 070 \$/26 750 \$/19 150 \$ est basée sur 169/156/208 paiements hebdomadaires de 39 \$/55 \$/43 \$. Location 39/36/48 mois au taux de 0 %/0 %/1,9 % avec un acompte de 0 \$/2 375 \$/1 495 \$ ou échange équivalent. L'offre comprend un crédit à la location de 2 575 \$/500 \$/500 \$. Dépôt de sécurité de 0 \$, premier paiement et frais d'inscription au RDPRM incluant les frais de l'agent (jusqu'à 110 \$) exigibles à la livraison. Limite de 16 000 km par année et frais de 12 ¢ le km additionnel. †Crédit de 2 000 \$ applicable à titre de rabais sur le PDSF et offert à la location de modèles 2017 sélectionnés neufs. Le crédit varie selon le modèle. *Crédit de 5 000 \$ applicable à titre de rabais sur le PDSF et offert uniquement à l'achat au comptant de tout modèle Optima 2016 neuf. Le crédit varie selon le modèle. ‡Le prix d'achat des modèles illustrés Forte SX BA (F0747H) 2017/Soul EX (S0754H) 2017 neufs est de 28 970 \$/23 350 \$. Le Kia Sportage 2017 a remporté le prix de Meilleur choix sécurité 2017 par la Insurance Institute for Highway Safety (IIHS). Modèles des É.-U. testés. Pour plus de détails consultez www.iihs.org. La cote de sécurité 5 étoiles fait partie du programme d'évaluation gouvernemental lors de tests de collision de nouvelles voitures effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) (www.SaferCar.gov). ☯Téléphone intelligent compatible requis. Des frais de transfert de données pourraient s'appliquer. Veuillez consulter votre fournisseur de services sans fil. Apple, le logo Apple, CarPlay et iPhone sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc. Google, Google Play, Google Maps et Android Auto sont des marques de commerce de Google Inc. Google Maps ©2016 Google. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être véridiques au moment de leur parution. *Aucune caractéristique décrite n'est destinée à remplacer la responsabilité du conducteur de faire preuve de prudence en conduisant et ne peut en aucun cas remplacer une conduite sécuritaire. Certaines caractéristiques pourraient avoir des limites technologiques. Pour obtenir de plus amples renseignements concernant les diverses caractéristiques, incluant leurs limites et leurs restrictions, veuillez consulter le Manuel du propriétaire de votre véhicule. †L'assistance routière illimitée n'est disponible que sur les modèles 2017 et au-delà. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. Kia est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.